

EL LITORAL

Año XLIX — No. 15.545 — Edición de 12 páginas — Precio: $ 15.- SANTA FE, JUEVES 8 DE SETIEMBRE DE 1966 Dirección y Administración: San Martín 2651|59 - Tel. 20101

FUE EXPUESTA LA OBRA DEL PODER EJECUTIVO

Martínez Paz dijo que "la Revolución no tolerará extremismos de ninguna índole y promoverá la participación de la ciudadanía en el quehacer político"

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — "La Revolución Argentina no tolerará extremismos de ninguna naturaleza y promoverá la participación de la ciudadanía en el quehacer político del país a través de las organizaciones básicas de la comunidad, por donde se ordenará una auténtica representatividad democrática y efectiva".

Así lo afirmó anoche el ministro del Interior, Dr. Enrique Martínez Paz, en el mensaje radial y televisado que dirigió a todo el país. También destacó que se organizará una Universidad autárquica, la responsabilidad de cuyo gobierno recaerá en los profesores.

El mensaje

El texto de la alocución del ministro del Interior, de 22 minutos de duración, es el siguiente:

"Bien está que a más de dos meses de iniciada la acción del gobierno revolucionario, en el que me ha cabido el honor de ser designado ministro del Interior, me dirija al pueblo de la República para informarle de algunos de los problemas fundamentales cuya solución ha debido afrontarse y señalar las directivas que, ordenadas a los objetivos revolucionarios, darán sentido a la acción futura.

"La tarea del Ministerio del Interior es vasta y compleja, abarcando un sinnúmero de cuestiones cuya variedad y urgencia solicitan por igual la atención de su titular. Mal podría en los breves minutos que debo destinar a esta exposición hacer un examen completo de la labor cumplida y de los propósitos que me guían; por ello abordaré solamente aquellos problemas que creo de más importancia a la opinión general.

"Las provincias constituyen un especial motivo de interés dentro de la gran política nacional. En el corto lapso del gobierno de la Revolución, 22 gobiernos provinciales y el de Tierra del Fuego han sido constituidos y a la fecha se encuentran funcionando normalmente, habilitándose con rapidez para abordar las soluciones de los problemas que afectan a sus respectivas comunidades.

"Es así como las provincias ya han presentado al gobierno de la Nación sus programas de ordenamiento y transformación para ser revisados y aprobados y puedan impartirse de esa manera las directivas específicas. Estos hechos así escuetamente expresados ocultan, sin embargo, un esfuerzo difícilmente valorable para quien no reflexiona sobre él, ya que la designación de las personas encargadas de gobernar esas provincias ha impuesto al ministerio una prolija tarea de selección.

Vasto plan de promoción del interior

"El gobierno nacional estimulará con honda preocupación el desarrollo del interior, pues como lo ha dicho el señor presidente, allí está el respaldo de la grandeza argentina.

"En este vasto plan de promoción las provincias patagónicas requieren una especial atención por el enorme potencial de riqueza que representan; para lo cual se propiciará en todo el país un movimiento de apertura hacia el cono sur argentino, estimulando una corriente de intercambio de valores espirituales, culturales y económicos que abra perspectivas de trabajo y de comunicación permanentes, procurando la formación del consenso público de que el sur es un campo rico en posibilidades de acción para hombres y mujeres jóvenes, emprendedores y capaces. El ministerio a mi cargo apoyará los planes existentes y la obra que realizan en las provincias del sur no sólo sus gobiernos, sino tam-

(Pasa a pág. 2a., col. 5a.)

AL referirse a la acción del gobierno, el titular del Interior expresó: "Durante extensos períodos el país debió vivir bajo estado de sitio, restringidas así las garantías constitucionales. El hecho revolucionario se produjo; un nuevo gobierno resultó de su acción, y el respaldo de la opinión, por una parte, que indudablemente se manifestó casi unánime, y, por la otra, el respeto que el gobierno puso cuidado en demostrar por las libertades de los habitantes, hizo innecesaria la medida de seguridad mencionada.

"Una ley de emergencia sobre sumarios de prevención que se dictó para cubrir cualquier riesgo en los momentos iniciales del gobierno revolucionario y por el término de 30 días, no fue prácticamente utilizada y al caducar el período que se le fijó perdió vigencia. No hay duda de que la acción del gobierno se ha manifestado ya en su carácter revolucionario, pero su acción respetuosa de los derechos fundamentales dentro del ámbito de las leyes y con la garantía de un Poder Judicial independiente, revela la alta inspiración que la promueve y la seriedad con que se realiza. Y es por eso que la Revolución entiende que el Estado no debe limitar la libertad de las personas sino que, por el contrario, su acción debe tender a asegurarla, impidiendo los abusos y reprimiendo su violación.

La vida política nacional

"Uno de los objetivos revolucionarios expresados en los documentos difundidos por el gobierno y reiterado en diversas oportunidades por el teniente general Onganía, se centra en la voluntad de lograr la unión de los argentinos mediante la práctica de una vida comunitaria en donde no operen los factores de disociación que los han dividido. Respondiendo a ese mismo objetivo, la Revolución resolvió disolver los partidos políticos. No era dudoso que habían perdido su representatividad; que la ciudadanía, forzada a elegir sus gobernantes, los utilizaba con desgano y escepticismo. Esos partidos, aprisionados por sus propias estructuras, servían meros intereses de facción, persistían en mantener vivos enconos y pasiones artificiales y eran impotentes para producir las transformaciones que el país exigía, y la pretendida legalidad había llegado a ser simplemente electoralismo.

"Ha sido necesario, pues, quebrar esas estructuras estériles, destruir las banderas que ya no representaban los ideales colectivos y estimular al pueblo a vivir en unión y en busca de una nueva ordenación de las fuerzas políticas.

No se tolerarán extremismos

"A tal fin este ministerio promoverá la participación de la ciudadanía en el quehacer político del país a través de las organizaciones básicas de la comunidad, las cuales son, al mismo tiempo, centros de formación y educación del hombre público, por donde se reordenará una auténtica representatividad democrática y efectiva.

"Y como se aspira a la unión de los argentinos y como la filosofía de la Revolución se apoya en el respeto y en el reconocimiento de la dignidad de la persona humana, la Revolución no tolerará extremismos de ninguna naturaleza, siempre repugnantes a nuestra acendrada vocación de libertad".

PUNTOS PRINCIPALES

LOS puntos más destacados del mensaje del ministro del Interior, Dr. Enrique Martínez Paz, son los siguientes:

—Las provincias ya han presentado al gobierno de la Nación sus programas de ordenamiento y transformación.

—Se promoverá en el país un movimiento de apertura hacia el Cono Sur Argentino.

—Es propósito de la Revolución afianzar una justicia independiente, prestigiada, ágil y eficiente.

—La Revolución quiere dar fe y confianza al ciudadano en el respeto de sus derechos fundamentales.

—La Revolución entiende que el Estado no debe intervenir para limitar la libertad de las personas, sino que, por lo contrario, su acción debe tender a asegurarla, impidiendo los abusos y reprimiendo su violación.

—El Ministerio del Interior promoverá la participación de la ciudadanía en el quehacer político del país a través de las organizaciones básicas de la comunidad.

—La Revolución no tolerará extremismos de ninguna naturaleza, siempre repugnantes a nuestra acendrada vocación de libertad.

Las universidades tienden a normalizarse, y no obstante las circunstancias y limitadas acciones de los activistas, los profesores y estudiantes han restablecido el diálogo docente a lo largo y ancho del país.

—Estamos listos para preparar la ley universitaria.

La Revolución Argentina espera organizar una universidad autárquica, abierta al pueblo, en la cual la responsabilidad del gobierno recaiga en sus profesores.

Graves incidentes con estudiantes en Córdoba

Ocurrieron cerca de la plaza Colón cuando los alumnos intentaron realizar una asamblea.- Un herido de bala

CORDOBA, 8 (C). — Alrededor de las 20 de ayer comenzaron a producirse algunos encuentros entre policías y estudiantes universitarios en la zona céntrica de la ciudad.

Estos hechos fueron los más serios de los registrados desde el comienzo de la huelga universitaria, y obligaron a que la policía apelara a gran número de efectivos de los cuerpos de infantería, caballería y de las secciones de Gases y Perros, además de la actuación del camión "Neptuno".

Las irregularidades comenzaron a la hora mencionada precedentemente, cuando los estudiantes comenzaron a agruparse en pequeños núcleos en la zona céntrica, que poco a poco fueron engrosándose, mientras sus integrantes entonaban estribillos exigiendo el permiso para realizar una asamblea a fin de fijar la futura posición estudiantil, permiso que ayer fue negado por las autoridades policiales.

Fue así como poco a poco se formó un clima tenso en el centro de la ciudad, cuyo tránsito de vehículos fue interrumpido por disposición policial, pese a que esa hora normalmente ese movimiento es muy intenso.

Los primeros desórdenes se produjeron en la esquina de las avenidas Gral. Paz y Colón, donde se reunió un compacto grupo de estudiantes que se organizaron en manifestación. La policía procedió rápidamente a su disolución para lo cual se dispararon granadas de gases lacrimógenos y se apeló al uso del camión "Neptuno" que con sus potentes chorros de agua obligó a la dispersión de los remisos. En la oportunidad fueron disparados varios balazos, sin poder determinarse desde qué bando partían los disparos.

Los estudiantes, no obstante, se reagruparon poco después en diversas esquinas céntricas, y en cada caso eran dispersados por efectivos policiales.

Poco después se formó una nueva manifestación, esta vez numerosa, en la esquina de la avenida Colón y calle Tucumán, donde sus componentes pedían la renuncia de las autoridades universitarias. En esta oportunidad, luego de entonar diversos estribillos, los estudiantes se dirigieron por Tucumán en dirección al norte, y poco después fueron alcanzados por efectivos policiales, que disparando sus armas al aire y haciendo uso de abundantes granadas de gases lacrimógenos, obligaron a dispersarse a sus componentes.

Mientras tanto, el centro de la urbe presentaba el aspecto de una ciudad sitiada, ya que los curiosos que se apostaban en las esquinas para seguir el desarrollo de los acontecimientos eran obligados a circular por fuerzas policiales, mientras que los vehículos de la repartición, cargados de efectivos del cuerpo de infantería, cruzaban velozmente, tanto en la dirección correcta como de contramano, persiguiendo a los grupos de estudiantes que pretendían organizarse en asamblea cuyo permiso se gestionó con resultado negativo.

Heridos y detenciones

Aproximadamente a las 20 desde la comisaría primera se pidió la presencia de periodistas y fotógrafos para que hicieran comprobaciones sobre violencias de los estudiantes en un vehículo policial de patrullaje y a dos policías que se hallaban en él que habían resultado heridos.

Al llegar la mayoría de los hombres de prensa el vehículo había sido retirado del lugar y los agentes trasladados para su curación, pero se informó que de una pedrada el parabrisas del móvil Nº 14 había quedado destrozado y que los agentes Carlos Liberti y Narciso Castañares resultaron con lesiones en el rostro provocadas, al parecer, por el cristal roto.

En esa seccional se hallaban detenidos los estudiantes Carlos Peña, Ramón Avellaneda, Juan Carlos Reyna, Juan Leguizamón y Adolfo Andreotti.

Además, en la guardia de infantería de la Jefatura entraron poco después de las 21, otros 30 estudiantes en calidad de detenidos. En el lugar se observó al "Neptuno" con una cubierta desinflada, y frente a la Jefatura había un patrullero en iguales condiciones.

Recrudece la violencia

Las manifestaciones, ya con ritmo totalmente violento, siguieron en la zona céntrica. Los estudiantes pugnaban por concentrarse en el sector de la calle Colón entre Sucre y San Martín, donde la policía se desplazaba con vehículos e infantería a mucha velocidad por haber quedado interrumpido el tránsito desde hora temprana. En la avenida Colón entre Tucumán y Sucre y frente a la galería "Cinerama" se produjo un hecho cuya violencia es obvia.

Chocaron grupos de estudiantes y particulares con la policía, observándose que un agente hacía uso de su arma de fuego. Después de unos varios disparos una persona quedó tendida en el suelo, gravemente herida.

Agoniza un estudiante

Algunos particulares lograron trasladar al herido al hospital de Urgencia de calle Santa Rosa, donde entre sus ropas fue encontrado un carnet a nombre de Santiago Pampillón y un documento de identidad expedido por el Instituto de Intercambio Cultural Argentino Norteamericano. El mismo procede de Mendoza y presenta un balazo que entró por la nuca y salió por la frente. Los médicos debieron practicarle una traqueotomía pero, según se anunció, el joven estaba agonizando, pues el proyectil le había provocado una seria lesión en el cerebro.

Ha trascendido que el joven Pampillón, nacido en Mendoza el 2 de marzo de 1942, era estudiante de arquitectura.

Más hechos graves

A esta altura de los acontecimientos, los estudiantes y la policía habían perdido totalmente la serenidad. Al conocerse la noticia de que el estudiante Pampillón había sido herido, los estudiantes se concentraron frente al hospital de Urgencia y también lo hicieron grupos de personas que protestaban por la acción desplegada por los guardianes del orden.

Cuando la policía volvió a cargar, se oyeron unos 6 u 8 disparos de armas de fuego, mientras aparecía el camión "Neptuno" que arrojó agua. También actuó la compañía de gases lacrimógenos y la guardia de caballería.

Según un testigo presencial que en esos momentos se hallaba en la sala de la dirección del establecimiento y con el cual pudimos ponernos en contacto, la acción de la policía fue violentísima y volvieron a oírse disparos de armas de fuego. El grupo de personas no cejó en sus propósitos de entrar al hospital y, finalmente, derribó la puerta de entrada. Médicos y personal auxiliar lograron finalmente calmar un poco los ánimos y pudieron desalojar el hall de entrada. Un quiosco instalado frente al hospital fue destruido por la multitud. Hasta la medianoche continuaron las escaramuzas, mientras crecía la expectación general por conocer la suerte del estudiante herido. Numerosos vidrios de ventanas y puertas quedaron destruidos.

La situación esta madrugada

Tras retirarse los efectivos policiales, los estudiantes se dedicaron a ampliar la zona ocupada. A las 2 de esta madrugada, los grupos estudiantiles habían logrado extender su dominio a lo largo de seis cuadras de la Av. Colón, entre el 1300 y el 1800 de esa importante arteria, y las calles transversales, sobre el hospital de Clínicas, dominando así un rectángulo de doce manzanas.

El cerco establecido por los estudiantes sublevados, fue notablemente reforzado. Las nuevas barricadas se construyeron esta vez con troncos de árboles, quioscos de pe-

(Pasa a pág. 3a., col. 1a.)

MAS PETROLEO HALLAN EN ZONAS DE SANTA CRUZ

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Yacimientos Petrolíferos Fiscales informó que fueron hallados vestigios de petróleo en la zona de Lobería, a unos treinta kilómetros al sur de la ciudad de Comodoro Rivadavia, en la provincia de Santa Cruz.

Se agregó que al realizarse una perforación y al llegar a los 3.799 metros de profundidad hubo fuertes manifestaciones de gas y rastros de petróleo. Se atribuye significativa importancia al hallazgo.

Se aplicará un nuevo impuesto a automotores

No se fijó aún la fecha de vigencia

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — El ministerio de Economía informó que fue creado un nuevo impuesto para los automotores, cuya tasa no será superior a la que actualmente paga en concepto de patente municipal.

El mismo será aplicado en categorías correspondientes a las diversas cilindradas y se distinguirá si el vehículo es de fabricación nacional o de procedencia extranjera, siendo las primas impuestas a estos últimos mayores que las de los primeros.

Con la aplicación del nuevo impuesto —agrega— se espera recaudar 8.500 millones de pesos anuales. La medida que alcanzará a 1.200.000 vehículos, no tiene aún fecha de vigencia.

Las tarifas de los teléfonos se incrementarían

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Admitió el interventor en la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, coronel (R) Gustavo Julián Eppens, la posibilidad de que se concrete un nuevo aumento de tarifas telefónicas.

Al respecto, destacó: "Hemos aumentado las tarifas hace algunos días; lamentablemente las mismas todavía no permiten cubrir los gastos de explotación, y sobre todo hacer reservas de capitales para encarar nuevas obras: queremos llegar a tarifas reales conducentes a asegurar un servicio eficiente, moderno y que permita unir a todo el país".

Manifestó luego que en el menor tiempo posible se normalizarán todos los teléfonos incomunicados y refiriéndose a otros proyectos de la empresa, reveló que próximamente serán habilitadas las centrales de Adelia María, Cañada de Ucle y Salsipuedes, en la provincia de Córdoba y Zenón Pereyra en Santa Fe.

OPINION SOBRE EL PLAN PARA FERROCARRILES

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Los miembros de las mesas directivas de la Unión Ferroviaria y la Fraternidad, que deliberaron durante varias horas para analizar los planes de racionalización de los ferrocarriles que estudia la Empresa Ferrocarriles Argentinos (EFA), dieron a conocer una declaración que, entre otras cosas, expresa:

"Nosotros sostenemos que es posible disminuir el déficit de los ferrocarriles potencializando el transporte de carga y de pasajeros", añadiendo que "la situación ferroviaria debe analizarse dentro de una política general de los transportes". Por su parte el titular de la Unión Ferroviaria, Sr. Antonio Scipione manifestó: "Si fuera cierto que se desea reducir drásticamente el personal, la consecuencia directa sería la paralización de los ferrocarriles". Los directivos de ambas entidades gremiales, continuarán deliberando en el mismo sentido en las próximas horas.

UN MENSAJE AL PAIS DIRIGIRA EL 14 ONGANIA

Lo haría a las 10.30 de ese día

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — El presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, dirigirá un mensaje al país el 14 del actual, coincidiendo con el traslado de los restos del general Guido desde la Recoleta a la Catedral, junto al mausoleo que guarda los restos del general San Martín.

Así lo anunció el secretario de Prensa de la Presidencia, profesor Blas González. Agregó que, posiblemente, el teniente general Onganía hablará a las 10 y 30 de ese día y explicó que "se desea dar gran significado a la ceremonia que habrá de [illegible] en un ámbito de sincera argentinidad".

En otro orden de cosas, el profesor González informó acerca de los siguientes puntos:

—Se [illegible] las leyes de ministerios, defensa nacional y de desarrollo. Se han recibido y se siguen recibiendo observaciones y antecedentes de ministerios y secretarías.

—No está prevista ninguna nueva reunión del gabinete nacional. Por ahora no hay noticias acerca de alguna convocatoria al respecto.

—Por el momento el presidente Onganía no viajará al interior, por razones de trabajo. El primer mandatario no viajará a San Juan el 11 del actual para asistir a los actos celebratorios del "Día del Maestro". En la oportunidad dirigirá un mensaje al gobernador sanjuanino, Dr. Edgardo Gómez y al pueblo de la provincia.

Onganía recibió a gremialistas

Fuerón planteados problemas que afectan a sectores laborales

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Durante hora y media el presidente de la Nación, Tte. Gral. Juan Carlos Onganía, escuchó anoche las inquietudes gremiales que le expusieron dirigentes de la Federación Obrera del Caucho, Confederación de Empleados de Comercio, Federación Argentina de Trabajadores de la Industria del Cuero, Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor y la Federación de Viajantes de Comercio.

Estos fueron encabezados en todos los casos por los respectivos secretarios generales de las organizaciones a quienes el jefe del Estado recibió en compañía del ministro de Economía e interino de Trabajo y Seguridad Social, Dr. Jorge Néstor Salimei.

Fueron planteados en la oportunidad cada uno de los problemas de diversa índole que afecta a dichas entidades gremiales y entre ellos, el referido al mantenimiento de los montos indemnizatorios fijados por la ley que modificó a la 11.729; creación de grandes planes de viviendas; arbitrar las medidas que permitan asegurar la plena ocupación de los trabajadores durante los doce meses del año; enérgica acción para contener el alza del costo de la vida; protección de las industrias nacionales que contribuyen a la economía del país y otros.

En lo que respecta a la política sindical algunas de las delegaciones se manifestaron decididas partidarias de la constitución de una central única y al primer mandatario, prometió por su parte, estudiar las cuestiones presentadas procurando adecuar las soluciones. Los dirigentes gremiales asimismo pusieron de relieve en sus declaraciones a los periodistas, la viva satisfacción que les había producido este encuentro con el teniente general Onganía, del que "alientan —acotaron— fundadas esperanzas" particularmente por el interés con que atendió las inquietudes que se le plantearon.

Condiciones para jubilarse en la comuna de Bs. As.

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — La Municipalidad de la capital federal modificó las condiciones en que el personal podrá acogerse al beneficio de la jubilación, a la vez que fijó nuevos índices mínimos de jubilaciones y pensiones.

Por decreto del intendente Eugenio Schettini se dispuso elevar de 50 a 55 años la edad mínima para jubilarse, pero manteniendo provisionalmente un régimen de preferencia para quienes estaban en víspera de lograr este beneficio: quienes tienen 49 años podrán jubilarse a los 51; los de 48 a los 52 y así sucesivamente hasta llegar a los 45 años de edad a quienes ya les corresponderá jubilarse a los 55, quedando definitivo el sistema.

Por otra parte se mantuvo treinta años de servicios como mínimo para el mismo régimen jubilatorio.

MAS ATENTADOS HUBO EN SAIGON

Los guerrilleros del Vietcong tratan de dificultar las elecciones del domingo.- La acción bélica



El general William C. Westmoreland, comandante en jefe de las fuerzas norteamericanas en Vietnam, pasa revista a la guardia de honor surcoreana poco después de su llegada al aeropuerto internacional de Kimpo. En el jeep va acompañado por el ministro de Defensa de Corea del Sur, Sr. Kim Sung-eun (izquierda), que invitó al distinguido militar para una visita de tres días (Radiofotografía United Press)

SAIGON, 8 (UPI). — Los guerrilleros del Vietcong realizaron hoy nuevos atentados en la capital, al mismo tiempo que recrudecían las amenazas a los candidatos en los comicios del domingo próximo, tratando de cumplir su promesa de empedrar con sangre y cadáveres el camino que conduce a las elecciones.

Cuatro explosiones estremecieron a Saigón, cuando, por las calles de la ciudad, el gobierno patrocinaba una Danza del Dragón para estimular a los lectores a depositar su voto en las urnas.

Doce personas recibieron lesiones en los nuevos atentados, incluyendo a 3 niños.

Por otra parte, voceros oficiales divulgaron que la mayoría de los candidatos en las elecciones de asamblea constituyente, han sido objeto de amenazas de muerte. Los comunistas advierten a estos aspirantes que [illegible] antes de que sea demasiado tarde para ellos.

Quedó aclarado que las amenazas del Vietcong no han conseguido que ningún candidato se retire del proceso electoral.

La actividad de los elementos terroristas se intensificó en la mayor parte del país y ello dio lugar a que se aplicaran medidas más estrictas de seguridad. En Hue, al norte de Saigón y centro de agitación contra el gobierno sudvietnamita, un joven arrojó una bomba a una concentración [illegible] a 22 personas.

Las autoridades [illegible] a un jovencito de 18 años, quien confesó que otros dos adolescentes y una mujer vietnamesa formaban parte de un grupo del Vietcong [illegible] los electores y dar muerte a los candidatos.

La casa de la mujer nombrada fue allanada por la policía y en la misma se encontró un cargamento de armas, fabricadas en Alemania occidental, y medicinas de Estados Unidos.

Otra mujer fue detenida también en Hue, [illegible] seis granadas de mano. Bajo interrogatorio, reconoció que actuaba en un grupo de seis miembros para realizar actos de terrorismo.

Cao Ky acepta ser candidato

Expresó que si la Asamblea lo decide asumirá la primera magistratura

SAIGON, 8 (UPI). — El primer ministro, Nguyen Cao Ky, anunció hoy que sería candidato a presidente de Vietnam del Sur si así lo requiere la Asamblea Constituyente que será elegida el domingo próximo.

En la celebración de su cumpleaños, Ky planteó la cuestión de su candidatura. El gobierno sigue adelante con los planes para celebrar los comicios constitucionales.

Añadió que la elección presidencial podría realizarse a principios del año entrante, quizás en marzo, y que él estaba preparado para responder al llamado de la constituyente si se produjera.

La asamblea tendrá a su cargo la redacción de una Constitución para Vietnam del Sur a fin de restaurar el poder civil en el país.

Las palabras de Ky allanan el camino para que los elegidos en la constituyente soliciten su candidatura presidencial. En conversación con los periodistas, el primer ministro opinó que la asamblea de 117 miembros tendrá que elaborar el borrador de la nueva Constitución en el término de tres meses.

Siguió diciendo que la asamblea podrá transformarse en parlamentaria, lo cual significa un cambio respecto a su posición anterior en esta materia. Explicó que no se opondría a la medida siempre que los electos hicieran una labor positiva.

Recalcó luego que aspirará a presidente si la asamblea lo invita a aceptar la candidatura.

según datos oficiales dados a publicidad, pero un vocero militar señaló que puede asumirse, sin mucho temor a fallar, que la cifra pasa ya de 2.000.

El comando militar de Estados Unidos, informó que 74 de sus soldados habían perecido durante la semana que concluyó el tres de setiembre. En ese mismo período hubo 570 heridos y [illegible] desaparecidos o capturados por el enemigo.

Las bajas de los comunistas para la semana indicada se elevaron a 885 hombres, y las de los survietnameses llegaron a 109 muertos, 309 heridos y 23 desaparecidos. Otras fuerzas aliadas tuvieron 4 muertos y 15 heridos.

La acción bélica sigue siendo limitada en Vietnam del Sur. Las tropas del gobierno de Saigón dieron muerte a 41 guerrilleros comunistas en dos batallas cerca de Moduc, al norte de Saigón, y otros once corrieron igual suerte en una operación realizada al suroeste de la capital, en el delta del Mekong.

Las pérdidas de Estados Unidos

SAIGON, 8 (UPI). — El total de soldados de Estados Unidos muertos en combate en Vietnam asciende a 4.993.

Con ministros conferenció el jefe del Estado

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Una prolongada audiencia concedió esta mañana el presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, al ministro del Interior, Dr. Enrique Martínez Paz, quien concurrió acompañado por el subsecretario de Educación, Dr. Carlos María Gelly y Obes.

El primer mandatario había llegado a la Casa de Gobierno pocos minutos después de las 7, en compañía del edecán militar de turno, teniente coronel Abel Catturi. De inmediato atendió diversos asuntos de Estado en trámite junto a sus asesores y colaboradores inmediatos.

A la reunión del teniente general Onganía con los Dres. Martínez Paz y Gelly y Obes, se sumó también poco después el subsecretario de Justicia, Dr. Conrado Etchebarne.

Visita Tahití Ch. De Gaulle

Entre mañana y pasado se proyecta hacer el ensayo nuclear francés

PAPEETE (Tahití), 8 (UPI). — En el último día completo de su visita a Tahití, el presidente de Francia, Charles De Gaulle, lleva a cabo un recorrido por esta isla del Pacífico para saludar a los caciques nativos, presenciar ancestrales danzas y asistir a un típico banquete de la localidad.

Sin embargo, mañana el programa de la gira del primer mandatario podría ser menos festivo puesto que comprendería el que fuere testigo de una explosión atómica francesa, a 800 millas de Tahití. Se tiene la esperanza de poder realizar esta prueba entre mañana y el sábado, a pesar de que no son favorables las condiciones meteorológicas para la misma.

El ministro de Ciencias de Francia, Alain Peyrefitte, informó que sólo hay un 25 por ciento de probabilidades como máximo de que el estallido del dispositivo atómico sea efectuado el sábado, debido a las adversas condiciones del tiempo en el atolón de Mururoa que será escenario del experimento. No hay tampoco mayores posibilidades para el domingo, que será el último día de la estada de De Gaulle en el Pacífico.

Los científicos han insistido en que las disposiciones de seguridad para la prueba del artefacto —una bomba atómica de uranio, enriquecido con plutonio— no serán infringidas para que De Gaulle pueda observar la explosión, aún en el caso de que las condiciones del tiempo no sean perfectas.

La explosión del artefacto nuclear, de unos tres metros de largo y que estará suspendido de un globo a 500 metros de altura, será provocada desde el buque de guerra francés "De Grasse", anclado a 25 millas de la costa y desde cuya cubierta observará la prueba el mandatario francés.

Será candidato a gobernador de N. York el Sr. E. Roosevelt

NUEVA YORK, 8 (UPI). — Franklin D. Roosevelt, hijo del desaparecido presidente de igual nombre, será designado esta noche candidato del Partido Liberal a la gobernación del Estado de Nueva York, frente al actual gobernador, Nelson A. Rockefeller, del Partido Republicano, y Frank O'Connor, del Demócrata.

Diversas encuestas indican, empero, que Rockefeller, que será designado candidato republicano en la convención que celebrará el partido esta noche, en Rochester, saldrá triunfador en las elecciones de noviembre próximo.

Inspirado por los demócratas, que hace 38 años apoyaron a su padre en la campaña que de la gobernación del Estado de Nueva York lo llevó a la presidencia de la Nación, Roosevelt convino anoche en aspirar a la gobernación como candidato Liberal.

POLITICA NACIONAL

Quedaron desvirtuadas las versiones que daban como renunciante al M. del Interior

BUENOS AIRES, 8. — La desmentida final fue casi contundente: "El ministro no se va". El secretario de Prensa de la Presidencia de la República —habitualmente dueño de un apreciable humor porteño— estaba casi fastidiado cuando volvía a decir aquella frase ante otro periodista que repetía la misma pregunta que veinte anteriores. Fue era hacia el fin de la semana anterior, durante tres días, a partir del mediodía del miércoles, el comienzo del fin de aquella había monopolizado a la atención callejera con la versión de que el ministro del Interior renunciaba.

La seriedad de las fuentes

La versión había tomado cuerpo en razón de la seriedad de las fuentes de donde se anticipaba, a mediados de la semana pasada, que el Dr. Martínez Paz ya había presentado oralmente la renuncia y que en cuestión de horas —"no más de 48", precisó un asiduo concurrente al Círculo Militar— la confirmaría por escrito. Quienes han adquirido prestigio por su buen olfato para adivinar desde lejos lo que guardan las ollas de la cocina, aseguraban que el reemplazante del Dr. Martínez Paz sería el general Osiris Villegas. E iban más allá: el eventual ingreso del general Villegas al gabinete importaba otro cambio. Según esos perdigueros de la actualidad, casi automáticamente con el paso adelante del general Villegas, se habría producido el alejamiento del ministro de Economía, Dr. Salimei. Por supuesto, los informantes conocían el nombre del economista que reemplazaría al Dr. Salimei. Muy confidencialmente, señalaban al periodista curioso: "Anote este nombre: José Martínez de Hoz".

No se puede tener todo

Los datos mencionados eran dichos con tal tono de firmeza que, al trascender la desmentida de la renuncia del Dr. Martínez Paz, no fueron pocos los reporteros que volvieron los ojos hacia sus informantes para esperar una explicación. Y la explicación fue dada. Consistió en que "no se puede tener todo". La frase equivalía a sugerir que el general Villegas no puede, al mismo tiempo, continuar en actividad militar y ser ministro del Interior. No está claro quién ha sido el que le advirtió ahora al general Villegas esa incompatibilidad —después de todo, ya una vez ocupó el citado ministerio sin pedir el correspondiente retiro—, pero es indudable que el que le planteó la opción debía tener una gran autoridad. Y puesto a elegir, el militar eligió la conservación del estado activo, que le permite contemplar el proceso de la revolución del 28 de junio desde un ángulo castrense muy favorable para la observación atenta. Entre tanto, el Dr. Martínez Paz parece contar a su favor con una tendencia rigurosa del presidente de la República: la de no introducir cambios ministeriales por lo menos hasta que haya concluido la etapa de planificación de la tarea de gobierno para el tramo de los próximos dieciocho meses.

SE NORMALIZO HOY LA SITUACION EN CORDOBA

(Viene de pág. 1a.)

queños comerciantes y materiales en desuso de todo tipo.

Mientras en toda la ciudad, la expectación iba en aumento, el sector ocupado por los estudiantes permanecía totalmente a oscuras, sólo iluminado por el fuego de las fogatas que ellos mismos prendieron en las esquinas. Las calles aparecían desiertas y sembradas de vidrios, clavos y otros objetos cortantes, con el evidente propósito de impedir el paso de vehículos.

Paralelamente cerca de las 2, la "mesa coordinadora de agrupaciones estudiantiles", que agrupa a los distintos sectores de estudiantes universitarios de Córdoba, dirigió una exhortación a los estudiantes atrincherados en el barrio Alberdi, para que depusieran su actitud. Igualmente, pidió a la policía que se abstuviera de intervenir, "Para que todo termine en paz, y evitar males mayores".

A las 7.10 de la mañana un parte médico informó que el estado del estudiante herido se mantenía estacionario, es decir, en estado de coma, observándose un acentuado deterioro.

Mientras tanto, alrededor de las 3 de la mañana, los estudiantes abandonaron las posiciones y el bloqueo de las calles de la zona, reanudándose paulatinamente la circulación de vehículos, fundamentalmente las líneas de ómnibus, quque en ese sector tienen una de las vías de acceso más importante al casco céntrico y a las zonas este y sur de la ciudad, donde se levantan los establecimientos fabriles más importantes.

Alrededor de las 4 una dotación policial logró despejar cuatro cuadras de la avenida Colón, librándose del bloqueo al Cuartel Central de Bomberos y a la comisaría 3a. que había quedado incluida dentro de la zona copada por los estudiantes, que entre las 2 y las 4 habían ampliado el cerco, hacia la Plaza Colón, totalizando más de 20 manzanas.

En las calles que esta mañana han quedado libres al tránsito, se observa gran cantidad de escombros y elementos utilizados para la construcción de barricadas, así como infinidad de trozos de vidrios que dificultan el paso de las unidades de transporte colectivo y vehículos automotores.

Declaración estudiantil

El comando de huelga estudiantil, en tanto, emitió un comunicado a las 6 de hoy, en el que niega que los estudiantiles hubieran utilizado armas de fuego contra la policía, en los sucesos de anoche. Señala que "los hechos ocurridos son el fruto —dice— de una reacción de los estudiantes, que enfrentaron a la policía en una acción de solidaridad humana con sus compañeros heridos" y añade que los estudiantes "mantienen su disposición de entrar en diálogo con las autoridades de la Universidad Nacional de Córdoba pero estas se niegan a concretarlo, pese a sus declaraciones en contrario".

Comunicado de la policía

La Jefatura de Policía de esta capital, en relación con los graves hechos ocurridos, dio a conocer el siguiente comunicado: "Aproximadamente a las 20 de ayer, mientras los efectivos de seguridad efectuaban su tarea de prevención dispersando a grupos estudiantiles que intentaban transgredir las disposiciones vigentes, al llegar el móvil 8 a la esquina de Gral. Paz y 9 de Julio fue atacado con piedras de todo calibre, rompiéndoles el parabrisas y lesionando en un ojo y la frente al agente Carlos Viberti.

"Al bajar el jefe del vehículo para efectuar el procedimiento correspondiente, fue agredido a puñetazos por un conjunto de aproximadamente treinta estudiantes, ocasionándole diversas contusiones.

"Con la colaboración de peatones circunstanciales se detuvo a los estudiantes de medicina de tercer año, Ramón Alberto Avellaneda con domicilio en 25 de Mayo 338; Emilio Andreoli de segundo año de medicina; Juan Angel Leguizamón, de primer año de ingeniería, y a Juan Carlos Rey, empleado de ESSO.

"En similares circunstancias y en momentos que el móvil 2 circulaba por San Martín y esquina 9 de Julio, fue apedreado. En la oportunidad fue detenido el estudiante de ingeniería Carlos Arturo Peña.

"Momentos más tarde, en Colón al 300, grupos de estudiantes pretendían reunirse y ante la aparición del vehículo "Neptuno" que circulaba de acuerdo con el plan previsto, se arrojaron a su paso clavos "Miguelito", a la par que se oían varias detonaciones de armas de fuego, provenientes de diversas direcciones.

"El móvil 4, que cumplía tareas próximas al lugar, al acercarse encontró junto a la calzada, en la esquina de Tucumán y Colón, a un ciudadano herido que resultó ser Santiago Pompillón, siendo conducido de inmediato al hospital de Urgencia para su debida atención.

"A las 21 y 15 un número de estudiantes calculado en 500 se encontraba frente al hospital, procediéndose seguidamente a su dispersión. A las 21 y 30 grupos de estudiantes fueron localizados en algunos techos de las casas sobre calle Tucumán, entre 9 de Julio y Colón y en Santa Rosa y Colón, efectuando disparos y arrojando piedras al paso de los vehículos policiales".

Se trataron los ascensos en la Armada Nacional

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — El Consejo de Almirantes consideró en el curso de una reunión realizada en la víspera en la Secretaría de Marina, temas referidos a los ascensos en las filas de ese arma para el próximo fin de año.

En fuentes bien informadas se estimó que, además se habría considerado la nueva estructura ministerial, en especial lo que se relaciona con Defensa Nacional.

Atentado en el domicilio del Ing. Alsogaray

El estallido de una bomba causó daños

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — Una poderosa bomba estalló en el domicilio del embajador argentino en los Estados Unidos, Ing. Alvaro Alsogaray. El atentado no produjo víctimas, causando daños de importancia.

Al producirse el estallido el Ing. Alsogaray no se hallaba en su domicilio, sito en el quinto piso del edificio de la calle Río Bamba 1250. En ese momento se encontraba su esposa, dos hijos y otros dos familiares que resultaron ilesos. Sólo una persona afectado al servicio doméstico recibió los efectos de la honda expansiva de la explosión pero sin mayores consecuencias.

El Congreso de Angiología sigue su labor en Bs.As.

BUENOS AIRES, 8 (Télam). — En el aula magna de la Facultad de Ciencias Médicas prosiguió esta mañana a las 8.30 su labor el Primer Congreso Argentino de Angiología, con la participación de profesionales argentinos y extranjeros.

A la hora indicada se trató el tema "Trombosis venosas agudas profundas" con la presidencia de Rubén Sisno Quirós y en la que actuó como secretario el Dr. Enrique Almonacid.

Por la tarde, a las quince, se efectuaron cuatro sesiones simultáneas en la que fueron presentados ochenta trabajos.

DIVERSOS ANUNCIOS HIZO HOY EL Dr. JORGE SALIMEI

HABLO EN LA COMIDA DEL CIRCULO DE PERIODISTAS DE ECONOMIA

BUENOS AIRES, 8 (UPI). — El ministro de Economía, Dr. Jorge N. Salimei que habló este mediodía en el almuerzo que le ofreció el Círculo de Periodistas de Economía manifestó "que la revolución, con un respeto que diría esencial hacia nuestro pueblo, evita la fácil popularidad de los anuncios espectaculares y procura no caer en el vicio de las piedras fundamentales. Por eso —acotó— no habrá hoy anuncios sensacionales, por cuanto no es sensato forzar el curso de las decisiones económicas para satisfacer un prurito personal de publicidad".

En síntesis el titular de Economía manifestó en la oportunidad que esta mañana se entregó al presidente de la Nación un informe sobre la Sociedad Mixta Siderurgia Argentina con las medidas que se adoptarán para equilibrar la producción. Dijo que se constituirá una comisión que analizará la factibilidad de un nuevo alto horno en Somisa. En esa materia —destacó— nuestra premisa deberá ser "más seguro para el país".

Básicamente y en otro orden de cosas, el Dr. Salimei estableció lo siguiente:

—Se constituirá una comisión asesora de asuntos petroleros "a la luz del interés general y no de sectores particulares" y donde Y.P.F. será una empresa del Estado que cumplirá una parte importante de esa política general.

—El capital privado colaborará en la extracción del petróleo nacional y en la elaboración de los subproductos. Para ello se harán arreglos claros y beneficiosos para el país con las compañías que estaban trabajando en ciertas áreas y con las que no se concretaron arreglos extrajudiciales.

—Podrá haber combinaciones entre YPF y empresas privadas para realizar algunos proyectos.

—El 13 del corriente se elevará al teniente general Onganía el plan de emergencia de reestructuración ferroviaria.

Posteriormente el ministro recalcó la colaboración de los periodistas "que nos acompañan como observadores de la conducción económica", añadiendo que hay algo que nos une a los argentinos y es la necesidad —no siempre racionalizada— de ser nación. Eso significa tener una comunión de destinos, objetivos compartidos, quehaceres comunes y también —cuando sea el caso— enemigos comunes. Somos una gran nación en potencia. Transformarla en acto es nuestra misión. Puedo asegurarles que la necesidad de ser nación será satisfecha. Para lograr esa transformación en Argentina grande, la revolución hará uso de su poder".

"Es nuestra mayor preocupación —prosiguió— se realice dentro de un régimen de ocupación plena y resguardando el costo de la vida, pero queremos que todos asuman sus responsabilidades. Parte de nuestra responsabilidad es la de hablar claro a nuestro pueblo. La Argentina está dispuesta a conseguir un lugar bajo el sol. Ello no será posible sin sacrificios. Ningún pueblo ha llegado a la cumbre de su poderío por la mera ayuda extranjera. Nosotros no somos la excepción".

A la botadura de una draga concurrirá el primer mandatario

BUENOS AIRES, 8 (Télam). — El presidente de la Nación, Tte. Gral. Juan Carlos Onganía, asistirá el sábado próximo a las 10 y 45, a la botadura de la draga 400 - C, en astilleros del río Tigre.

La señora María Emilia Green, esposa del primer mandatario, será madrina de la flamante unidad.

HA SIDO ANALIZADO EL PROBLEMA UNIVERSITARIO

(Viene de pág. 1a.)

bién las fuerzas armadas y los centros culturales y económicos, públicos y privados, cuya actuación a lo largo de los años se ha visto confirmada en obras de positivo progreso.

Afianzar la justicia

"Es propósito de la Revolución afianzar una justicia independiente, prestigiada, ágil y eficiente. Para asegurarlo, el artículo séptimo del Estatuto de la Revolución Argentina establece que los magistrados designados para integrar la Corte Suprema de Justicia y los actuales miembros de los tribunales inferiores de la Nación gozarán de las garantías que establece el artículo 96 de la Constitución Nacional; es decir, que son inamovibles y que percibirán una retribución fijada por la ley que no podrá ser disminuida mientras permanezcan en sus funciones... inspirados en la ley nacional".

Para garantizar esa inamovilidad y al mismo tiempo la eficiencia del Poder Judicial el artículo octavo del Estatuto determinó que el gobierno dictase una ley para promover la integración y funcionamiento de un jurado de enjuiciamiento para los magistrados nacionales.

"Afirmando el gobierno la voluntad de asegurar la independencia del Poder Judicial ha procedido a llenar las vacantes producidas en los tribunales de la capital mediante el acceso de acreditados magistrados en cada fuero, previa consulta a los tribunales superiores.

"En las provincias se ha seguido un procedimiento semejante: una vez integradas las cortes o tribunales superiores locales adquieren la inamovilidad, inamovilidad que, por otra parte, la Revolución Argentina, sentando un ejemplo único en los anales del país, ha garantizado a los magistrados de los tribunales inferiores; los gobiernos provinciales deberán asegurar la estabilidad y eficiencia mediante leyes que establezcan el jurado de enjuiciamiento de los magistrados inspirados en la ley nacional".

El problema universitario

En otra parte de su exposición, al analizar el problema universitario el ministro del Interior expresa: "En materia de educación, el problema universitario fue encarado con decisión para desarraigar viejos males que venían perturbando el normal desenvolvimiento de las casas de estudio.

"Desde que en 1958 se organizaron las universidades nacionales la crítica seria señaló sus graves defectos y advirtió las consecuencias que en el orden educacional y social debía producir ese ordenamiento. La Universidad se estructuró con un criterio marxista que trasladaba a su seno la lucha de los sectores representados por profesores y estudiantes y que al mismo tiempo la convertía en instrumento de grupos extremistas que intentaban la instauración en el país de un modo de vida y de una organización social y política que implicaba el abandono de un sano ideal nacional. Ese sistema universitario, si así puede llamársele, olvidó que la Universidad estaba destinada por esencia a educar las nuevas generaciones, y lanzó a los jóvenes a una lucha interna y a una guerra abierta contra sus profesores. Desapareció así el orden, y el desorden llegó muchas veces hasta el crimen; desapareció la jerarquía, lo cual contribuyó al desarrollo del escepticismo entre la juventud, que en su mayor parte sólo buscó en la Universidad la obtención rápida de un título pasando fugazmente por las aulas. Tal organización y tal política desnaturalizaron a la Universidad creando un ambiente poco propicio para la alta investigación científica, ambiente que contribuyó con más eficacia que las causas financieras o económicas al éxodo de hombres de ciencia.

"El sacrificio económico impuesto a los contribuyentes por la Nación para sostener las casas de estudio fue así traicionado.

Politización en la Universidad

"Este fenómeno de politización generó en la vida interna de las universidades vicios y deformaciones: la demagogia, fruto de un lamentable electoralismo, fue su rasgo peculiar. En esas condiciones es ingenuo creer en la existencia de una autonomía universitaria o suponer asegurada la vida democrática; la libertad garantiza un vivir democrático, pero la libertad desaparece cuando reina la fuerza o la violencia o el desorden, la intimidación o el miedo. Así puede afirmarse que uno de los factores más importantes en la desorganización social y política del país en los últimos años ha sido sin duda, la Universidad.

Acción de la Revolución Argentina.

"La Revolución Argentina afrontó el problema universitario y debió partir de una certeza firme: las estructuras universitarias existentes y los sectores que las habían utilizado impedían la transformación de la Universidad desde dentro y por ello, para preparar un ambiente propicio a esa transformación hecha a nivel de la Universidad, era forzoso suprimir de raíz y sin atenuaciones el régimen político instalado en ellas, y así se hizo dictándose la ley Nº 16.912 con la cual el gobierno estableció un régimen de transición en tanto se daba el definitivo, tratando de que el gobierno transitorio recayese en manos de los propios profesores que tenían esa responsabilidad.

"Quien al juzgar la acción de la Revolución en las universidades se olvide de lo que la Universidad ha sido en los últimos años y se detenga en algún hecho aislado de fuerza que en el panorama general de las universidades nada representa como índice de una orientación o de una política, defiende a la Universidad del desorden y de la desjerarquización, a la Universidad política, instrumento de extremismos inaceptables.

El Consejo asesor Universitario

"Por encima de la conducción que sectores interesados en utilizarla desataron por sobre la acción del gobierno, empieza a privar hoy la seriedad de la acción revolucionaria y la rectitud de sus propósitos; por ello muchos espíritus poco advertidos se sorprenden hoy al ver que las universidades tienden a normalizarse y que, no obstante las circunstanciales limitadas acciones de los activistas, profesores y estudiantes han restablecido el diálogo docente a lo largo y ancho del país. Estamos listos, pues, para preparar la ley universitaria, y por eso el propósito señalado por el gobierno al crear el Consejo Asesor de la Enseñanza Universitaria oficial, de entregar a universitarios en preparación, ha podido concretarse con la designación de sus miembros, en resolución que el ministerio a mi cargo ha dictado en el día de la fecha.

"Este Consejo redactará el anteproyecto de ley universitaria en el término de 60 días; funcionará conforme al reglamento que él mismo se dicte, y estará habilitado, si lo desea, para oír la opinión profesores y estudiantes respecto del problema. Con su labor, la Revolución Argentina espera organizar una universidad autárquica, abierta al pueblo, en la cual la responsabilidad del gobierno recaiga en sus profesores; moderna, porque no trata de restaurar lo caduco sino que mira hacia adelante: una Universidad donde exista verdadera libertad académica y con la erradicación de toda lucha política o ideológica; una Universidad que permita a toda persona, cualquiera sea su posición social o económica, la obtención de un título para el que esté llamado por su vocación y afán; y todo en un clima de paz, de armonía, de respeto mutuo, disponiendo por un adecuado respaldo económico de una colaboración eficiente en material humano, instrumental y técnico.

"Nada detendrá a la Revolución en esta labor; con serena pero indomable energía superará los obstáculos; y sin prisa y sin pausa logrará su fin.







Richard Gordon, piloto de la Géminis 11, ensaya la salida de la cápsula en las sesiones de adiestramiento. En la foto número 1 de pie, con la escotilla de la nave abierta, portando en el pecho una de instrumentos; en la número 2, la coloca en un soporte fuera de la cápsula; en la número 3 se incorpora para salir de la cápsula, y en la cuarta ajusta un espejo para que su compañero Charles Conrad observe sus movimientos

MAÑANA SE INTENTARA EL VUELO ESPACIAL TRIPULADO MAS AUDAZ

Por Walter FROELICH

Cabo Cañaveral, setiembre de 1966

La demostración más formidable de los conocimientos humanos sobre el espacio, en rápido desarrollo, tendrá lugar durante los tres días de vuelo de la astronave Géminis-11, la que será lanzada mañana a las 14.25 GMT. Será la vigésimo tercera misión con tripulantes humanos en el espacio y la decimoquinta realizada por los Estados Unidos.

Los planes para las maniobras y experimentos a realizar en este vuelo están basados en la utilización práctica de los conocimientos más importantes sobre el espacio adquiridos hasta este momento.

Pero desde el lanzamiento mismo el piloto comandante Charles Conrad Jr. y el piloto Richard F. Gordon Jr. deberán realizar tareas sin precedentes entre ellas el encuentro y acoplamiento, en la primera órbita, con un cohete Agena.

Los astronautas deberán hacerlo con ayuda mínima desde las estaciones de Tierra, y con el más hábil empleo de los equipos de a bordo.

El encuentro y acoplamiento han sido logrados con éxito en otros vuelos espaciales norteamericanos, pero nunca desde el comienzo de la misión y generalmente con gran ayuda y orientación desde las estaciones rastreadoras terrestres.

Una de las tareas de Gordon durante su proyectado paseo por el espacio fuera de la astronave, consistirá en amarrar y asegurar una correa de seguridad de 30 metros desde su nave hasta el cohete Agena. Más tarde, los astronautas apartarán su vehículo del Agena y, usando un impulsor delantero pondrán tensa esa correa. Y entonces, con sus impulsores laterales, pondrán a su nave en órbita circular alrededor del Agena, en un ensayo sin precedentes de "calesita espacial", o ensayo de atadura para "estación de mantenimiento".

El propósito de la maniobra es confirmar la teoría de que, cuando los astronautas detengan sus impulsores, el movimiento circular irá cesando gradualmente y los dos vehículos se estabilizarán en una alineación vertical, de modo que una línea trazada por el centro de ambos debe señalar directamente hacia el centro de la Tierra.

Si es así, la misma maniobra podría ser utilizada para colocar en posición un satélite sin tripulantes, de funcionamiento automático, que señalaría continuamente hacia la superficie de nuestro planeta y podría tomar fotografías de las condiciones del tiempo y efectuar otros experimentos. Mas, con anterioridad a esta estabilización prevista, el movimiento circular de la Géminis-11 hará también que los astronautas sean empujados contra sus asientos y respaldos respectivos.

Esta presión centrífuga será, en realidad, una forma de gravedad simulada. Dado que la velocidad de la astronave alrededor del Agena será sólo de una revolución cada seis minutos, la fuerza de gravedad representará tan solo un décimo de lo que normalmente se experimenta en la superficie terrestre. Sin embargo, la prueba permitirá a los humanos, por vez primera, sufrir la gravedad artificial producida por un vehículo espacial en rotación.

En momentos posteriores del vuelo, Gordon, sentado dentro de la astronave y con la parte superior del cuerpo asomada fuera de la misma, tomará fotografías de las estrellas y de la Tierra, libres de la distorsión causada por la atmósfera de nuestro planeta.

En el curso de su paseo espacial, Gordon ajustará y aflojará tuercas y tornillos con una "llave espacial", que es una herramienta movida por baterías y que compensará automáticamente la ingravidez. Usando una llave común, esa ingravidez impediría apretar o aflojar los tornillos o tuercas.

Amplia adhesión popular en la fiesta del "Día Nacional del Agricultor"

ESPERANZA, 8 (Enviado especial). — Esta ciudad fue escenario una vez más, de los actos celebratorios del "Día Nacional del Agricultor", festejo que anualmente se cumple en Esperanza como homenaje a los primeros colonizadores de esta importante zona agrícola argentina.

Desde hora temprana, numeroso público se dio cita en los lugares donde se desarrollaron los diversos actos organizados por la comisión especial. A primera hora, se procedió al izamiento de la bandera en el mástil emplazado en la plaza San Martín y también se colocaron ofrendas florales en el monumento a la Agricultura y en las plazas de las Carretas, 8 de Setiembre y del Agricultor, así como en el busto de Aarón Castellanos.

Posteriormente, fue oficiada una misa y a su término se llevó a cabo la procesión alrededor de la plaza San Martín.

Llegan las autoridades

Poco antes de mediodía se produjo el arribo del gobernador de la provincia, contralmirante Eladio Modesto Vázquez, que representó en esta celebración al presidente de la República, teniente general Juan Carlos Onganía. Acompañaban al primer mandatario santafesino los ministros de Gobierno, Justicia y Culto, de Agricultura y Ganadería, de Educación y Cultura y de Obras Públicas, doctores José Amuchástegui Keen, Luis Niel y Leoncio Gianello e ingeniero Jorge Hotel, respectivamente. Se encontraban presentes también el presidente de la Corte Suprema de Justicia, Dr. Francisco Caminos; el jefe de la Guarnición Militar Santa Fe, coronel Juan Bautista Báez; el intendente municipal de Santa Fe, Sr. José B. Ureta Cortés; el subjefe de policía de la provincia, teniente coronel, Tomá Druetta y otras autoridades provinciales, civiles, militares y eclesiásticas.

Poco después arribó el subsecretario de Agricultura y Ganadería de la Nación, Dr. Juan María Ocampo.

Recepción

El intendente municipal de Esperanza, acompañado de otras autoridades comunales y de las fuerzas representativas de la zona, dio la bienvenida a las autoridades frente al palacio municipal. El Sr. Juan Breques dijo en la oportunidad que "Hace 110 años surgía como avanzada civilizadora una colonia, la primera en su género, que habría de convertirse muy pronto en el núcleo a cuyo alrededor brotaron nuevas y pujantes poblaciones que transformaron profundamente el esquema político y social de estas ubérrimas tierras del litoral argentino. A su influjo —agregó— se acrecentó la inmigración y las nuevas colonias agrícolas trocaron al decir de Oroño, en campo de trigo los [illegible] de algarrobo y ñandubay. Esa colonia, hoy convertida en esta laboriosa ciudad de Esperanza próspera y fecunda, se siente honrada con vuestra visita, señor gobernador, y os recibe con el apretón fuerte de sus manos callosas, endurecidas por el trabajo de sus múltiples fábricas y la recia labor de los hombres del agro, que en el esfuerzo del diario quehacer brindan a la patria su contribución generosa, tal como lo soñaron aquellos esforzados pioneros que en 1856 escribieron una de las páginas más brillantes de la historia civil argentina".

Concentración

Finalizado el acto de recepción a las autoridades presentes, éstas ocuparon su sitio en el palco levantado frente a la Municipalidad, donde también se había reunido un público muy numeroso para seguir las alternativas de la ceremonia central.

En su transcurso habló el subsecretario del Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación, Dr. Juan María Ocampo, quien comenzó haciendo referencia a esta tradicional celebración esperancina y al esfuerzo con que los primeros labriegos se organizaron en colonia, que es el símbolo —dijo— que nos debería llamar siempre a la realidad sobre las posibilidades de nuestro país como productor de cereales, granos y carnes.

Más adelante señaló: "Nada mejor, pues, que el Día Nacional del Agricultor, para repasar el pasado y proyectar esa experiencia tan valiosa, hacia un más sólido y próspero futuro agropecuario. No hace falta reiterar aquí el real significado de la producción agropecuaria dentro del conjunto de la actividad económica nacional. Baste decir que su proceso completo que se inicia en las labores rurales y termina en el comercio y explotación de los productos, ha merecido siempre primera prioridad dentro de la política económica y financiera nacional. Este gobierno, asume con conciencia la responsabilidad de coordinar y orientar la actividad agropecuaria, estimulando o desalentando las distintas manifestaciones del ingenio humano, verdadero motor de toda industria.

"Tal ha sido nuestro criterio al fijar recientemente el sistema de precios mínimos y de sostén, que habrán de permitir un verdadero incremento de la actividad privada en la comercialización y exportación de cereales que se avecina.

"Sin embargo —agregó más adelante—, no fue éste el único objetivo buscado en la fijación de precios; se ha pretendido estimular en forma apreciable el aumento de las áreas sembradas y la reacción ha sido positiva en lo que a trigo se refiere, ya que la segunda estimación de 6.350.000 hectáreas —cifra que incrementa en más de 900 mil hectáreas la superficie de la pasada cosecha—, es el más claro ejemplo de la buena acogida de estas medidas por parte de los productores". Dijo también el señor Ocampo que similar orientación ha guiado la fijación de los precios de la cosecha gruesa, en la esperanza de que este estímulo signifique un sustancial aumento en las áreas sembradas.


Un aspecto del palco oficial, en Esperanza, ocupado por autoridades provinciales, nacionales y municipales, mientras hablaba el subsecretario de Agricultura y Ganadería de la Nación, Dr. Juan M. Ocampo

Después de otras consideraciones sobre el particular, el Sr. Ocampo se refirió al reciente régimen de desgravaciones impositivas al sector agropecuario, anunciado hace unos días por el presidente de la Nación, y que —señaló— ha tenido excelente resultado en años anteriores en que el sistema fuera aplicado, por entender que con ello se fomenta la reinversión de las utilidades obtenidas. "Maquinarias, silos, pasturas, implementos agrícolas, etc. —dijo—, forman un conjunto de posibles inversiones tendientes a encauzar el régimen de explotación de las tierras y que facilitarán la transformación de las actuales explotaciones en verdaderas empresas agropecuarias. De este modo —señaló finalmente— el sector agropecuario suministrará como siempre lo ha hecho, el necesario aporte para solventar los gastos e inversiones de los organismos del Estado, compartiendo la responsabilidad que le cabe como integrante de la actividad económica".

Al término de las palabras del subsecretario de Agricultura de la Nación, las autoridades asistieron a un vino de honor que fue servido en el Salón Blanco de la Municipalidad oportunidad en que actuó el Coro de la Sociedad de Canto, bajo la dirección del Sr. Héctor Arnold.

Almuerzo

Posteriormente las autoridades visitaron la muestra industrial y luego, en las instalaciones del Club [illegible] Castellanos, fue servido un almuerzo que contó con la asistencia de un nutrido número de comensales.

Discurso del Sr. Vicente Bresei

Luego se dirigió a la concurrencia, en representación de la Comisión Central de Festejos y Homenajes, el Sr. Vicente Bresei, quien expresó: "Esperanza, como los fabricantes de oro de la Edad Media, encuentra hoy en el crisol de la experiencia el oro que vertieron en ella los forjadores de su acervo histórico, incorporando a la Nación las ricas corrientes inmigratorias europeas, debidamente organizadas en colonia".

El intendente de Esperanza, Sr. Juan José Breques, dando la bienvenida a las autoridades

Después de verter otros conceptos agregó: "La celebración del sesquicentenario de la declaración de la independencia encuentra a Esperanza, con sus 110 años de vida organizada, de pie, firme, para continuar mereciendo el lugar que ha sabido ganarse en el concierto nacional, con sus glorias del pasado, sus conquistas del presente y sus proyecciones hacia el futuro, aportando sus hombres y sus riquezas industriales y agropecuarias para el engrandecimiento de nuestra patria. En esta hora de crisis en nuestras instituciones constitucionales, como consecuencia de que para algunos ha degenerado tanto el ideal patriótico que confunden patriotismo y parasitismo como si fueran sinónimos, es bueno advertir que ser patriota no significa vivir de la patria, sino ir descubriendo cada día cómo dar más y mejor para el bienestar de todos en libertad, dignidad y prosperidad".

Más adelante expresó: "Se ha dicho con acierto que debemos enfrentarnos a la defensa de nuestra civilización occidental. Para ello hemos de nutrir nuestros espíritus en aquella fuente en que bebieron los pioneros de la colonización esperancina y enfrentar con valor los peligros actuales del materialismo, como ellos enfrentaron los rigores y adversidades de la naturaleza y la desolación".

Palabras del gobernador

Acto seguido, y tal como estaba anunciado, habló el gobernador, Clte. Eladio M. Vázquez, quien comenzó diciendo: "Investido en mi honrosa representación del Excmo. Sr. Presidente de la República, y como gobernador de esta provincia que tiene en la agricultura sólido cimiento de su economía, me es grato asistir a esta Fiesta del Agricultor en la que Esperanza, la primera colonia agrícola argentina, rinde homenaje a los pioneros que hace más de un siglo abrieron las huellas del progreso y ratifica su fe en el trabajo como instrumento y como fuente de futuras jornadas de prosperidad. Tiene Esperanza el legítimo orgullo de su nacimiento que inicia en la política colonizadora de los hombres de la organización nacional, pues apenas sancionada en Santa Fe la Constitución Nacional, es cuando se instrumenta la etapa de un inusitado desarrollo argentino debido especialmente al trabajo del inmigrante y las fundaciones promisorias por él realizadas".

Más adelante, y luego de referirse al proceso histórico que culminó con la epopeya colonizadora en estas tierras, dijo que la fundación de Esperanza significó un [illegible] cimiento trascendental por la tolerante y solidaria convivencia, por el arraigar de la vida comunal garantizada por el contrato de colonización y por la transformación que el trabajo del agro iba a realizar en la fisonomía político-económica del país. "Aquella etapa que inicia Esperanza —agregó— fue para la Argentina de extraordinario desarrollo. Los datos estadísticos y la interpretación de los censos demostraran la transformación operada en la misma. El país creció en pocos años con una potencialidad que llamó a admiración y fue ello el mayor requerimiento para que otros hombres que siguiendo la ruta de aquellos pioneros, contribuyeron también preponderamente a la grandeza argentina. Aquellos fundadores tuvieron fe en Dios, cumplida con respetuosa tolerancia entre los dos grandes sectores de la colonia madre; fe en su esfuerzo y en el futuro de esta tierra que era su patria de adopción y que sería patria auténtica de su hijos".

Nueva etapa

Expresó en otro párrafo de su disertación el gobernador: Hoy el país inaugura una etapa esperanzada de desarrollo, moviliza todos los recursos y todos los esfuerzos hacia metas y logros de grandeza y espera de todos esa fe y ese tesón necesarios para las grandes realizaciones. Esa singular importancia de la agricultura determina que en la política de desarrollo de la Revolución Argentina, sea tenida especialmente en cuenta la producción agrícola, la actividad económica y la situación humana de los hombres del agro; el dar mayores y mejores condiciones a dicha producción por la tecnificación agrícola, la intensificación y diversificación de cultivos, una adecuada mecanización que eleva los niveles de rendimiento con mejores márgenes de retribución para productores y obreros.

Nueva colonización

Dijo luego que el gobierno de la provincia ha de realizar una futura e inmediata etapa colonizadora en el norte, donde se adquirirán 71.482 has. aptas, que sumadas a las 37 mil 788 ya adquiridas, y a predios fiscales, ha de ser firme base para la colonización y promoción socio-económica del norte santafesino. Se han realizado en los campos adquiridos a La Forestal Argentina —agregó— los pertinentes estudios hidrológicos, edafológicos y agroeconómicos de los medios físicos y biogeográficos, de los recursos agrotécnicos por el Ministerio de Agricultura y Ganadería de la provincia, con la asistencia técnica del Consejo Federal de Inversiones. Serán facilitadas las condiciones de radicación a los nuevos colonos, como igualmente los elementos para el proceso de producción agrícola, promoviendo el progreso económico y social de la provincia, al incorporar a la actividad productiva, grandes extensiones de tierra para destinarlas a la explotación intensa de la agricultura y la ganadería, como base para una vigorosa expansión y desarrollo del norte santafesino, que requiere la acción estatal en apoyo del esfuerzo tesonero del productor.

Respeto a la ley

Luego de referirse a la necesidad de asegurar un adecuado y racional sistema de transporte que facilite el proceso de comercialización de los productos del agro, expresó: "Exigiremos el fiel cumplimiento de la ley y consecuentemente el respeto mutuo entre los sectores de la producción y el trabajo para devolver la tranquilidad y la seguridad, a veces perturbada en las tareas rurales en los momentos cruciales de la recolección de las cosechas, porque con ello aseguraremos a esa fuente indispensable de la riqueza nacional, y de cuyo beneficio se favorece toda la comunidad. Y terminó diciendo: "Vive la Argentina una hora decisiva; etapa del esfuerzo común de pueblo y gobierno para reemplazar estructuras caducas por una vigorosa promoción y desarrollo de todas las fuentes de riqueza, materiales y espirituales de la patria. En esta recién inaugurada etapa que tiene por designio un destino de grandeza y que se promueve con enraizados mandatos históricos en el sesquicentenario de nuestra Independencia, ha de tener el hombre de campo, el agricultor, preferente y destacado lugar, como lo tuvo en la primera y fecunda etapa colonizadora del entonces recién organizado país y del que es símbolo fuerte y ejemplo perenne esta ciudad de Esperanza, abridora de ruta y madre de pueblos".

Los actos realizados a la tarde

Terminado el almuerzo, las autoridades presenciaron un desfile de cadetes del Liceo Militar "General Belgrano", boy-scouts, bandas y conjuntos de niñas ataviadas típicamente, de acuerdo con los orígenes de las distintas corrientes colonizadoras de la zona.

A las 17.30 debía efectuarse la plantación de un retoño del pino de San Lorenzo, en la plaza 8 de Setiembre, en un acto organizado por el Club de Leones. Para las 19 se había previsto la retreta del desierto, a cargo de la banda del Liceo Militar, en la plaza San Martín y finalmente, a las 21, baile de adhesión a la festividad de la fecha, en la Sociedad de Canto.

Acto organizado por la Dirección de Cultura

Organizado por la Dirección General de Cultura se realizará mañana a las 20.30, un recital poético a tres voces, en adhesión al 110o. aniversario de la fundación de la ciudad de Esperanza.

Dicho acto tendrá lugar en el Salón Blanco de la municipalidad de dicha ciudad, siendo sus intérpretes las Srtas. Estela Maris Velazco, Mirtha Ariotti y Sonia Streiger, bajo la dirección de la Srta. Noemí Genesio. La entrada será libre.

Mañana se reúnen en asamblea los docentes nacionales jubilados

Mañana a las 16.30 se reunirá en asamblea la Asociación de Docentes Nacionales Jubilados y Pensionados, en el local de la Asociación del Magisterio Católico, para considerar asuntos relacionados con las actividades de la ejecutiva central de Unión de Docentes Jubilados y Pensionados de la República Argentina y ultimar detalles de los actos que se realizarán en homenaje a Domingo Faustino Sarmiento.

Visita a las obras de construcción del tribunal de Rafaela

El subsecretario de Obras Públicas de la provincia, arquitecto Santiago L. Toretta, juntamente con el presidente de la Corte Suprema de Justicia, Dr. Francisco Caminos, efectuaron una visita al edificio en construcción que se levanta en la ciudad de Rafaela para el funcionamiento de los tribunales seccionales. La obra se encuentra en la actualidad paralizada, habiéndose realizado hasta el presente la estructura de hormigón. Ambos visitantes recogieron diversos antecedentes relacionados con la prosecución de esa importante obra.

Federación de Entidades Vecinales

Mañana se reunirá la junta ejecutiva de la Federación Santafesina de Entidades vecinales. La reunión ha sido citada para las 20 en la Sociedad de Fomento 9 de Julio, y se tratarán temas relacionados con la marcha de la institución, entre los que figuran las conclusiones de la entrevista recientemente realizada con el intendente municipal.

EL LITORAL

Jueves 8 de setiembre de 1966

Fundado por don SALVADOR CAPUTTO el 7 de agosto de 1918

Registro de la propiedad intelectual No. 000044

Director, Ambo Caputto

INDUSTRIA, SALARIOS Y GRAVAMENES

El discurso del presidente de la República en oportunidad de la homologación del nuevo convenio de trabajo de los obreros metalúrgicos ha hecho un verdadero impacto en los sectores que desde hace tiempo discuten y pugnan por un gradual y mejor ordenamiento del proceso económico nacional. Hay en su contenido objetividad en el análisis y una ejecutividad para el arbitrio de soluciones realistas que concilian la teoría y la práctica en la acción de gobierno, un modo de actuar y conducirse que sorprende al hombre común argentino, ya fatigado por promesas y anuncios de las altas esferas que tardíamente o nunca se han cumplido. Su presencia en el acto, como bien lo dice, responde a la inquietud y a la satisfacción con que un gobernante se asoma a la solución de un diferendo que lleva tranquilidad y sosiego a cientos de miles de hogares cuyos ingresos dependen de la estabilidad y expansión de una poderosa industria.

Sus conceptos se vuelcan y ponen el acento en la representatividad, en la tarea específicamente gremial que deben realizar los dirigentes de las asociaciones profesionales, porque ése es el modo de encauzar dentro de la ley y de lograr una coincidencia para la leal colaboración entre sectores comprometidos con el dinámico quehacer nacional y que deben trabajar para el país, para su progreso dentro del orden y la concordia para neutralizar cualquier amago de tensión social.

Y los anuncios que hace el teniente general Onganía representan la culminación de una actitud sin retórica, decididamente ejecutiva como lo exige la actual coyuntura. Valora la industria, el esfuerzo extraordinario de la iniciativa privada para llevarla, en lo que se refiere a la metalurgia, a su alto nivel de perfección y desarrollo, y le acuerda el estímulo de un margen especial de créditos, en esta emergencia, de cinco mil millones de pesos que contribuirá a mitigar, aunque sea en parte, esa falta de disponibilidades o escasez de medios de pago para afrontar costos que se incrementan sin solución de continuidad y la reposición de materias primas singularmente encarecidas. Y en el otro extremo, con la desgravación del trabajo agropecuario promueve la producción y le ofrece un mercado próspero que se reabre para la tecnificación rural.

Lo cierto es que esa tendencia a estimular la actividad fabril, de rehabilitar para el productor del campo la oportunidad de equipararse y mejorar los índices de rendimiento a través de la liberación fiscal, es lo mejor que se puede hacer para la reactivación económica y para la subsistencia de amplias fuentes de trabajo. Ya el país tiene una experiencia, saludable por cierto en esta materia, pues en los pocos años en que la Dirección Impositiva justificaba todas las inversiones en maquinarias y medios de transportes en las explotaciones agrícolas, las fábricas de tractores, de cosechadoras e implementos para el trabajo rural, de automotores, accesorios y repuestos, tenían un mercado amplio y próspero, de abundante demanda.

Suprimida la liberación y forzados los colonos y hacendados a pagar réditos por utilidades que al final resultan nominales y pasan al fisco como capital constante y sonante, se produce una caída casi vertical en esos importantes rubros de la industria local, con paralizaciones y cierre de fábricas. Ahora, al revertirse la corriente y recuperarse la demanda, se colocarán los stocks acumulados y se darán las condiciones para volver a producir en gran escala, con la ventaja de que las explotaciones agropecuarias producirán más y mejor al amparo de una tecnificación que por muchos años seguirá siendo la primera prioridad para que las tierras feraces y las buenas praderas rindan al máximo de su capacidad

No hay duda de que de todas las medidas que ha adoptado el actual gobierno, las que se dispone a poner en práctica son las más eficientes y promocionales, las que reforzarán una actividad fabril que asegura buenos salarios, plena ocupación y amplios consumos y posibilita esa complementación económica que abre las mejores perspectivas para el progreso y desarrollo en todos los órdenes. Son, en síntesis definitorias de una política moderna y dinámica, de la que el país está pendiente para mitigar la inflación y adecuar sus estructuras tradicionales a la realidad de estos tiempos, a sus exigencias de ejecutividad, para que lo que se planifica con visión de futuro rinda sus frutos de inmediato en un ambiente de paz, sin discordias y de entendimiento y colaboración entre sectores que, aun defendiendo intereses contrapuestos, coinciden en la conciliación para servir al país, que es como servirse a sí mismos.

Se eliminarían las tasas injustificadas en la Municipalidad

Sujeto a aprobación del Departamento de Comunas de la provincia, la Municipalidad de esta ciudad eliminaría la aplicación de impuestos y tasas injustificadas.

Aun cuando no se proporcionó información oficial, trascendió hoy que sería propósito de la secretaría de Hacienda, luego de un análisis institucional y práctico de los distintos gravámenes que percibe la comuna por diversos motivos, eliminar progresivamente dichos impuestos y tasas por su complicada aplicación, escasa significación económica y además por su contraposición con la sana y moderna técnica tributaria.

500 toneladas de trigo arribaron ayer a Santa Fe

Confirmando la noticia que diéramos en una reciente edición sobre la regularización del transporte por ferrocarril de trigo con destino a los establecimientos molineros locales, hoy nos informó la Sección Cargas del Ferrocarril General Mitre, que en la tarde de ayer arribaron 17 vagones cargados con ese producto.

Los mismos contenían 500 toneladas y procedían de Víboras y Arroyo Venado, estaciones de la provincia de Buenos Aires.

Según se nos anticipó es posible que en el día de mañana arriben nuevas partidas. De tal modo, se concreta el principio de solución para uno de los problemas que más aflicia a la economía local, ya que no sólo amenazaba interrumpir el abastecimiento de harina, sino que hacía peligrar aunque temporariamente una importante fuente de trabajo.

MUNICIPALES

Una prohibición al personal dispuso el Dpto. Ejecutivo

Por un decreto emitido en el día de hoy, la Intendencia prohibe al personal municipal salir o permanecer fuera de sus respectivos lugares de prestación de servicios durante el horario que legalmente se les ha fijado.

La única excepción contemplada se refiere a exclusivas razones de orden administrativo.

De la observancia de lo dispuesto, se aclara, serán responsables los respectivos jefes y encargados, quienes adoptarán los recaudos convenientes para la aplicación de la mencionada medida.

Urgentes medidas sanitarias deben tomarse en Alto Verde

Gran parte de la población de ese populoso distrito está consumiendo agua no potable

Los problemas de Alto Verde continúan irresueltos. Hace tiempo, en una nota que dedicamos a ese distrito, señalábamos que la carencia total de ayuda oficial había dejado a sus pobladores indefensos frente a las consecuencias de la última crecida del Paraná, sin contar toda la secuela de la falta de servicios tan esenciales como el agua corriente, el abastecimiento energético y los sanitarios.

Ahora se puede apreciar otra de las dramáticas situaciones creadas. Días atrás el Instituto Bromatológico y Departamento Químico —por encargo de la Dirección de Saneamiento Ambiental del Ministerio de Salud Pública— analizó una muestra del agua que beben los pobladores de la isla radicados desde las adyacencias de la escuela fiscal "Victoriano Montes", hasta el final del terraplén. El resultado obtenido fue que el agua no era potable; por lo que es probable, que frente a tal emergencia, las autoridades resuelvan clausurar el establecimiento educacional aludido, para evitar que los 350 alumnos que concurren a él sigan ingiriendo agua nociva.

Como de costumbre, las consecuencias de la imprevisión las soportan quienes carecen de toda responsabilidad. Decimos esto, porque la situación habría quedado remediada si se hubieran rellenado los grandes huecos que la crecida del río ocasionó en el terraplén y que provocaron la interrupción del suministro de agua corriente por el corte del caño conductor, excavaciones éstas existentes en las inmediaciones de la escuela.

Y no se trata del problema del establecimiento escolar y de sus alumnos solamente; pues también hay que considerar que más de mil vecinos están consumiendo desde hace tiempo un agua barrosa, cubierta de petróleo y de toda clase de desperdicios, especialmente los provenientes de peces muertos

Al parecer ahora se vislumbra una solución. La Dirección Provincial de Vialidad ha dispuesto realizar estudios sobre el terreno, para después emprender los trabajos de reparación. Es de esperar que ello se haga con toda celeridad y que a su vez Obras Sanitarias de la Nación tome urgentes medidas para reanudar el suministro de agua. Pero en tanto, resulta indispensable —a fin de prevenir posibles epidemias— que la municipalidad o cualquier otro organismo provea a la escuela y al mencionado sector de población, de agua mediante la utilización de camiones tanques. Esto es lo menos que puede hacerse.

UNIVERSITARIAS

No fue autorizada una asamblea estudiantil en Ciencias Jurídicas

El decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, Dr. Elías P. Guastavino, ha dispuesto no autorizar por el momento, la realización de la proyectada asamblea estudiantil, que según informáramos ayer, debía realizarse hoy, a las 17. La nota contestando al pedido de autorización, expresa: "En conocimiento de la existencia de grupos antagónicos cuyo posible enfrentamiento físico haría estériles los propósitos de pacificación y normalización que se procuran obtener —y en ejercicio de facultades que requieren la apreciación prudente de las circunstancias— se difiere la consideración del pedido de autorización de la reunión de alumnos dentro de aulas y recintos de la Facultad en horario habitual de clase que se ha solicitado, la que se resolverá oportunamente, sin perjuicio de considerar de inmediato las inquietudes y peticiones de los firmantes que se presente por la vía correspondiente, para su elevación en su caso a los organismos educacionales correspondientes".

Docentes del Instituto de Cinematografía han emitido un comunicado

El cuerpo docente del Instituto de Cinematografía de la Universidad Nacional del Litoral, ha dado a conocer una declaración, explicando los motivos por el que en el día de ayer efectuaron un paro de actividades.

Expresa la declaración que el cuerpo profesoral "cree que todas las medidas adoptadas desde la sanción de la ley 16.912 hasta la reciente aceptación discriminatoria de renuncias pasando por la brutal represión policial, que cuenta con la anuencia y aun la iniciativa de las actuales autoridades, impiden la discusión serena del problema y revela que los propósitos oficiales no son otorgar a la universidad estatal una estructura nueva adecuada a la realidad del país, sino imponer también en las altas casas de estudio una política retrógrada y antidemocrática".

Agrega la declaración que ese cuerpo se compromete a luchar "por la libertad de cátedra; por el reintegro de todo el personal docente que haya quedado fuera de la Universidad por razones políticas; por el mantenimiento de un régimen de designación y renovación de las cátedras y de otro cargo docente basado en el sistema de concursos con amplias garantías y por la exclusión de toda medida pedagógica o administrativa destinada a restringir el ingreso, la permanencia y la libre expresión de los estudiantes en la Universidad"

Actividad estudiantil en Rosario

ROSARIO, 8 — Escasa actividad, casi nula, fue la registrada hoy en las facultades dependientes de la Universidad Nacional del Litoral, que funcionan en esta ciudad

En la Escuela de Medicina, se mantuvo el paro decretado por la comisión coordinadora de la asamblea general de alumnos. No se dictaron clases ni tampoco hubo prácticos. La inasistencia llegó a más de un 95 por ciento.

En la Escuela de Farmacia y Bioquímica, el ausentismo fue prácticamente total, ya que sólo entraron dos alumnos.

En la Escuela de Odontología, el alumnado se encontraba deliberando para resolver si se levantaba el paro decretado hace 48 horas.

En la Facultad de Filosofía, Letras y Ciencias del Hombre, la actividad fue totalmente nula. A la no concurrencia de alumnos, se sumó la ausencia de profesores y ayudantes de trabajos prácticos que han renunciado en su mayoría.

En la Facultad de Ciencias Económicas, la fisonomía que presenta en cuanto al aspecto del dictado de clases, es la más normal de las cuatro que funcionan en esta ciudad

En Ciencias Matemáticas, luego del paro de la víspera, se regularizó el dictado de clases y concurrencia de alumnos.

Por su parte, 58 miembros del personal de institutos y auxiliares de la docencia de la Facultad de Filosofía y Letras, presentaron sus dimisiones "para sumarlas a las de los 82 docentes renunciantes". También el profesor y director del Instituto de Farmacología de la Facultad de Ciencias Médicas, Dr. Héctor C. Sabelli, elevó su renuncia.

Rectorado

El rector de la Universidad Nacional del Litoral, Dr. Manuel de Juano, viajará el lunes a Buenos Aires para asistir a una reunión del Consejo Interuniversitario.

En la misma será considerada la distribución del presupuesto universitario para el corriente año.

Dará una conferencia el Dr. J. Piedrabueno en Ciencias Jurídicas

Mañana viernes a las 18, pronunciará una conferencia en el Instituto de Derecho Procesal de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, el Dr. Jorge Piedrabuena. Disertará sobre el tema: "La sentencia y su apelación". Finalizada la misma, se realizará un debate público sobre la base de un caso judicial, con participación de los abogados que siguen el curso de doctorado

Instituto de Derecho Procesal

Los segundos y cuartos viernes de cada mes se dictarán en el Instituto de Derecho Procesal, clases para profesionales con el propósito de actualizar conocimientos en materia de procedimientos judiciales, realizándose a continuación debates en mesa redonda. No se requiere inscripción previa y la asistencia es libre.

OBRA SOCIAL

La tesorería de la Dirección General de la Obra Social de la Universidad Nacional del Litoral, hace saber a los afiliados que a continuación se detalla, que deben concurrir a la sede de la misma a los efectos de percibir los importes que les han sido liquidados. La nómina de los agentes citados es la siguiente

Luis María Alvarez, Luis José Baltramaitis, Vladimiro M. Bernich, Ereas E. Bolcatto, Ladys Teresa Capovilla, Felipe Cervera, Ana Elisa Eguiluz de Costa, Seguneo Werfil Delgado, Felipe Salvador Dell'All, Perla Dubovitzky de Mutinelli, Hilda María Dutruel, Felipe Luis Eletti, José Emilio Espiño, Williams Esquivel, Emma S. B. de Giménez, Ronaid Pedro Huber, Raquel González de Iaffe, Pedro Ledesma, Rodolfo Teodoro Lorenz, Ramón S. Luchini, Nylda B. Maciel de Maciel, Myrna Boney de Mac Donald, Alejandro Juan Maletti, Ricardo Molet, Juan M. Presa, Roberto José Quintana, Juan Carlos Retamar, Miguel Angel Tossetti y José Bernardo Vigil.

Al mismo tiempo se advierte que de no efectivizarse estas liquidaciones dentro de los cinco días, la tesorería procederá a su devolución.

Continúa la recepción de inscripciones para un curso de edafología

En la Escuela de Doctorado en Edafología "Dr. Hugh Hammond Bennet", dependiente de la Dirección General de Suelos y Química Agrícola del Ministerio de Agricultura y Ganadería de la provincia, continúan recibiéndose inscripciones de interesados en participar en el curso que sobre edafología será dedicado especialmente a profesionales cuya labor se encuentra vinculada con el conocimiento de los suelos. Se hallan en este caso quienes trabajan en ciencias de las ramas de la geografía o la agronomía, y su importancia deriva del excepcional papel que juega, en los modernos planes de desarrollo, el conocimiento de este recurso natural.

Mayores informaciones pueden ser recabadas en la sede de la mencionada dependencia, bulevar Pellegrini 3100, ciudad, de donde los interesados podrán retirar los formularios correspondientes, dentro del horario de 7 a 17, todos los días hábiles.

En memoración de Sarmiento se efectuarán actos

El domingo próximo será conmemorado un nuevo aniversario de la muerte de Domingo Faustino Sarmiento. Conforme lo ha dispuesto el Consejo General de Educación, en esta capital el acto central se llevará a cabo en la sede del organismo, Amenábar 2650, y en Rosario en la plaza que lleva el nombre del prócer.

Se ha dispuesto que a las citadas ceremonias concurran los abanderados y escoltas de las escuelas, habiéndose designado al vocal, Sr. Salvador Sevilla, para que asuma la representación del cuerpo en la ciudad del sur. Por otra resolución se dispuso enviar una delegación de los establecimientos de su dependencia a los actos de inauguración del monumento a Sarmiento que se llevará a cabo en la ciudad de Mar del Plata.

Coincidente con este aniversario, las autoridades del Consejo General de Educación se han dirigido al ministro de Educación y Cultura, solicitando se dicte un decreto que disponga la reposición, a cargo de la provincia, del busto de Sarmiento que estuvo emplazado en Bv. Gálvez entre Vélez Sársfield y Laprida

Otros actos

Mañana, a las 19.30, en la Escuela No. 2.008, Salvador del Carril 2434, se llevará a cabo el acto con el que los centros educativos 121, 127 y 131, evocarán la memoria de Sarmiento. Tras la ejecución del Himno Nacional, pronunciará palabras alusivas la señorita María C. Cerdá, desarrollándose a continuación un programa artístico

El Magisterio Católico

La institución del epígrafe, por intermedio de su comisión de actividades sociales, ha anunciado la realización de una reunión de camaradería que tendrá lugar el domingo a las 19 y 30, en su sede de San Martín 1821. Las adhesiones se reciben de 10 a 12 y de 18 a 20, en la dirección indicada.

De la Junta de Alfabetización

La junta administrativa del Programa de Alfabetización, recuerda a los maestros de centros educativos, que deben dictar clases alusivas a Domingo Faustino Sarmiento.

Igualmente, los invita a participar de los actos conmemorando el Día del Maestro.

Por su parte el Centro de Colaboración Pedagógica de la primera sección escolar, circuito "C", ha dispuesto adherir al acto central que ha organizado el Consejo General de Educación en homenaje a Sarmiento, que se realizará el próximo domingo a las 10, en las dependencias del citado organismo.

Se colocará una ofrenda floral al pie del busto al Maestro de América allí existente. Posteriormente los docentes del centro se reunirán en un almuerzo de camaradería.

En la escuela normal "Alte. Brown"

Con motivo de celebrarse la semana del maestro, el Departamento de Humanidades de la Escuela Normal "Almirante Brown", ha organizado un cursillo de literatura infantil y juvenil que dicta la profesora Zunilda M. de Fernández

El cursillo que ya ha comenzado culminará mañana a las 18, en el local de la escuela. Se invita a concurrir a alumnos y personal docente.

"Delfina", traducida al idioma portugués, fue presentada ayer



Momento en que la señorita Miriam Gómez, una de las traductoras de la obra, hace entrega al Dr. Leoncio Gianello del primer ejemplar de la edición en portugués de "Delfina"

En el Centro Español, llevóse a cabo ayer un acto artístico organizado por el Instituto Argentino-Luso-Brasileño de Cultura de Santa Fe, en adhesión al 144o. aniversario de la independencia del Brasil, acaecida el 7 de setiembre de 1822, acto en cuyo transcurso se dio a conocer oficialmente la edición en portugués del libro "Delfina", del Dr. Leoncio Gianello. Previamente a la iniciación del programa, dos señoritas entregaron escarapelas, con los colores patrios de Argentina y Brasil, a la crecida concurrencia, entre la que se encontraban junto al ministro de Educación y Cultura provincial, Dr. Gianello, los mayores Florencio Loduca, en representación del Liceo Militar, y Carlos Fuster; el inspector general de escuelas primarias de la provincia, señor Carlos González, y el vicepresidente del Centro Español, señor Raúl S. Musaccio.

El acto dio comienzo con la entonación de los himnos nacionales de Argentina, Brasil y Portugal por un grupo de alumnas del instituto dirigido por la profesora Elda Martínez Yándolo de Cattáneo Díaz, acompañando al piano la docente Gladys B. de Ghiara; luego de lo cual la profesora de la entidad, señora Margot Saril Merino de Coronel, pronunció palabras alusivas a la fecha, recordando al emperador Pedro I y el grito de "libertad o muerte", que movió la independencia brasileña.

Presentación de "Delfina" en portugués

A continuación el señor Edgardo A. Pesante, en reemplazo de la señorita Nelly Borroni, que no pudo asistir por razones familiares, tuvo a su cargo la presentación de la novela histórica del Dr. Leoncio Gianello "Delfina", puntualizando que tenía gran importancia la presentación de un libro en portugués de un santafesino por adopción, caso del autor de la obra, y que alcanzar la traducción "es un sueño para los escritores que no siempre se logra", traducción que permite el acceso a un público al cual en nuestro idioma no podemos llegar.

Seguidamente la señorita Nessier leyó el prólogo de la obra, editada en los talleres de la Imprenta oficial, "un homenaje sincero al Brasil que llevamos en nuestro corazón", y la señorita Miriam Gómez entregó al escritor el primer ejemplar de la edición en portugués.

Conceptos del Dr. Gianello

Comenzó diciendo el Dr. Gianello que el acto le producía "una honda emoción, pues siempre es el sueño dorado de un autor ser leído en otra lengua". Agregó que "Delfina" es algo así como "mi novela novia", pues, si bien el autor nunca sabe cuál es su mejor obra, sí puede definirse sobre lo que más le gusta.

Agradeció a las traductoras la elección de su libro —retrato de los amores de una heroína brasileña por Pancho Ramírez, el "Supremo Entrerriano"—, y destacó la elección de la fecha para la realización del acto, en un año en que los argentinos recibimos quizá con más plenitud lo que es alzarse en soberanía ante los demás Estados del mundo".

Más adelante subrayó que Brasil es una de las naciones más unidas a la Argentina y que así como las banderas de ambos países estaban hermanadas en el acto, "también debemos estar unidos" para hacer la grandeza de Latinoamérica.

A continuación se desarrolló un programa artístico alusivo a la independencia de Brasil.

Proyectan reformar el régimen calificatorio para personal docente

Una información suministrada por el Consejo General de Educación, da cuenta que se está estudiando actualmente un proyecto de reformas del régimen de calificaciones del personal docente.

Agrega la información que se desea contar con la opinión de las entidades representativas de los maestros, por lo cual el proyecto ha sido enviado a la Federación Provincial del Magisterio y a la Asociación del Magisterio Católico, para que antes del 20 del corriente hagan conocer su pensamiento sobre el particular.

Ofrecimiento de cargos

Tendrá lugar el 16 del corriente, el ofrecimiento de cargos a directores de segunda categoría. El acto tendrá lugar a las 9 y corresponde a escuelas nocturnas. A las 10 del mismo día, se ofrecerán las vacantes correspondientes a la tercera categoría de la misma rama.

Pago de alquileres

En la tesorería del Consejo General de Educación, pueden ser retirados los cheques correspondientes al pago de los alquileres de los locales que arrienda el organismo. Las liquidaciones corresponden al pasado mes de julio.

Se llevará a cabo un seminario de relaciones públicas de ESSO

Los Sres. Raúl Daniel Guijarro y G. A. Villar, que visitaron "El Litoral"

El 19 del mes en curso se llevará a cabo en esta ciudad un seminario de relaciones públicas organizado por el Distrito Litoral de ESSO S.A. Petrolera Argentina. Concurrirán a la reunión funcionarios de distintas ciudades y localidades, donde la empresa, en la zona Litoral desarrolla sus actividades y se considerarán asuntos vinculados con la organización de ventas y otras actividades de la compañía petrolera de referencia.

Para informarnos de aspectos vinculados con la importancia del referido seminario hicieron una visita a "El Litoral" los Sres. Raúl Daniel Guijarro, gerente del Distrito Litoral, y G. A. Villar, ayudante de ventas. En esta casa fueron recibidos por personal superior del diario con quien departieron los mencionados señores sobre pormenores de la asamblea, en cuya oportunidad los funcionarios de ESSO participantes harán una visita a este diario.

Problemas de la industria láctea fueron tratados

Se trasladó a la capital federal una delegación de la Asociación Santafesina de productores e industriales lácteos, presidida por el Sr. Armando J. Williner, la que realizó diversas gestiones.

En primer término los citados directivos reiteraron en la Dirección Nacional de Comercio Exterior un pedido anterior referente a la concesión de los más altos índices de reintegro de los impuestos a la exportaciones no tradicionales de los productos lácteos, interesándola para un pronto y positivo otorgamiento de esta franquicia que resulta indispensable para sostener a la producción e industria lechera de nuestra provincia, que —expresaron— pasa por un período de crisis.

Entrevistaron asimismo al Ing. Alvaro Alsogaray para conocer sus impresiones generales en el orden de las exportaciones y especialmente las de productos lácteos recibiendo opiniones y puntos de vista particulares de sus contactos con gentes de negocios del país y de las naciones visitadas

Informa, por otra parte dicha entidad, que el martes próximo realizará su reunión mensual en la ciudad de Rafaela, en las dependencias del country del Jockey Club.

EDUCATIVAS

Se denominará Juan Mantovani la escuela Prof. Nocturna No. 15

El próximo 9 del corriente celebrará el decimoquinto aniversario de su fundación la Escuela Profesional Nocturna Nº 15. Con tal motivo, ese día a las 19, en el local del establecimiento, se desarrollará un acto cultural que contará con la presentación del Coro Polifónico de la provincia. Actuará además el guitarrista Luis A. Robinet, procediéndose finalmente al bautismo de la escuela con el nombre del profesor Juan Mantovani, a cuyo efecto se descubrirá una placa recordatoria.

ESCUELA NACIONAL DE EDUCACION TECNICA Nº 31

La dirección de la Escuela Nacional de Educación Técnica Nº 31, sita en Moreno 3036, comunica a los interesados que se encuentra abierta la inscripción para interinatos y suplencias año 1967, desde el día de la fecha hasta el 31 de octubre próximo.

Mayores informes pueden ser solicitados en la secretaría de la escuela, de 8 a 11.

Sobre las esculturas de H. Moore tratóse en el Museo Provincial

En la sala didáctica del Museo Provincial de Bellas Artes "Rosa Galisteo de Rodríguez" y ante un público que colmó la sala, integrado por alumnos de arquitectura de la Universidad Católica, de la Escuela Provincial de Bellas Artes, de la Escuela Municipal "Manuel Belgrano" profesores y público en general, se llevó a cabo un interesante espectáculo audiovisual durante el cual se pudo apreciar la importancia de la escultura en su relación con la arquitectura y la importancia de la integración de aquélla como un elemento más de la naturaleza, como se precisa en el guión escrito por el propio Henry Moore.

El tamaño de las obras del gran escultor, enclavadas en distintos lugares de la campiña inglesa están en relación con los árboles y las colinas y los volúmenes y curvas de sus esculturas se armonizan con las líneas de las onduladas praderas, riscos, ríos y caminos adquiriendo una majestad que no pueden tener entre la estrecha limitación de las paredes.

No es fácil llegar a esta concepción integral de la figura y el medio; pero, Henry Moore con un sentido helenístico y a la vez moderno refiere con palabra amena su necesidad de integrar su obra con la naturaleza desde la época de estudiante, al amar y conocer los amplios espacios abiertos de su país.

El aspecto técnico de la lección estética que acogió favorablemente el público presente estuvo a cargo del personal especializado del museo.

Crearán la Sociedad de Amigos del Taller de Cerámica Artesanal

Pasado mañana a las 10, se llevará a cabo en dependencias del Museo Municipal de Artes Visuales una reunión convocada por el Taller Libre de Cerámica Artesanal de La Guardia para organizar la creación de la Sociedad de Amigos del referido instituto.

Exhibición de películas en la Alianza Francesa

Pasado mañana a las 20.30, serán exhibidas en la Alianza Francesa de Santa Fe bulevar Gálvez 2147 cuatro películas de la cinemateca de la embajada de Francia. La entrada es libre para todo público.

Ha sido designado nuevo intendente de la ciudad de Vera

Por decreto del P.E. dado a conocer en la fecha ha sido designado intendente municipal de Vera, el Sr. Julio F. Plá Señorans, quien de acuerdo con una información del ministerio de Gobierno, Justicia y Culto, será puesto en funciones por el Titular de la cartera, Dr. José Amuchástegui Keen, el próximo lunes a las 10.30.

También por decreto ha sido aceptada la renuncia oportunamente presentada por el comisionado municipal en dicha ciudad, comandante de aeronáutica Hugo Pinilla.

Artes Plásticas

Obras de Schenone y Gavagnin, en el Museo de Artes Visuales

Con la presencia del secretario de Cultura de la Municipalidad, doctor Carlos A. Borruat, y del director del Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, Dr. Isaac Aisenberg ha quedado inaugurada en el Museo Municipal de Artes Visuales la exposición No. 11 de la entidad.

En la oportunidad quedaron expuestos doce óleos del artista Rodolfo Schenone, ayudante docente de la cátedra de dibujo en el taller de arte regional de la Universidad Nacional del Nordeste, y dieciséis obras del pintor, grabador y muralista Omar Gavagnin autor de la escenografía de la pieza "Melenita de oro" de Alberto Rodríguez Muñoz y que actualmente se desempeña en "Capacitación estética infantil".

La muestra de referencia podrá ser visitada hasta el 13 del mes en curso.

Asoc. de Agentes de Propaganda Médica

La Asociación de Agentes de Propaganda Médica de Santa Fe invita a los visitadores médicos al curso de hormonoterapia que se dictará el sábado a las 17.45, en el local de la biblioteca Cosmopolita, 9 de Julio 3154.

El curso, que finalizará el 17, es dictado por el Dr. Alberto Saux.

SE PUBLICO EL DIA...

8 de setiembre de 1931

"La Dirección General de Escuelas de la provincia de Buenos Aires —decía el editorial— proyecta introducir el cinematógrafo en las escuelas como instrumento poderoso de cultura. El proyecto de las autoridades escolares de Buenos Aires puede ser recogido por las de Santa Fe, dado que su costo no sería excesivo, y de comienzo sólo las escuelas de mayor importancia deberían contar con elementos de proyecciones. Además —agregaba— no costaría demasiado disponer algunos equipos ambulantes destinados a la exhibición de películas en las escuelas suburbanas y rurales. Por lo que la idea tiene de aprovechable — concluía — sería oportuno dedicar alguna atención a lo que en Buenos Aires se resuelva".

—Una información local consignaba que varias mangas de langostas, favorecidas por los vientos, avanzaban en la provincia, con el peligro que suponían para las zonas cultivadas.

—En el orden nacional se anunciaba que el campeón junior de la raza Aberdeen Angus nacido el 16 de enero de 1930, había sido vendido en la suma de dieciséis mil pesos.

—En Santiago de Chile se decía que un simple furriel fue el jefe de la sublevación en el acorazado "Latorre" y que no había participación de políticos.

8 de setiembre de 1941

—La puesta al día en los pagos a los jubilados y pensionados municipales, que siempre cobraban con atraso, se hacía saber en nuestro medio.

—En Rosario se noticiaba que el general Justo y el Dr. R. Patrón Costas figuraban como candidatos oficiales a presidente de la República

—Un cable de Berlín anunciaba que la capital alemana había sufrido en horas de la noche uno de los más devastadores ataques de la guerra, con la participación de unos mil bombarderos y cazas británicos.

—NUESTRO EDITORIAL. Se titulaba "La ampliación del empréstito" y afirmaba que "el Poder Ejecutivo de la provincia ha puesto a consideración de la Legislatura un proyecto de ley facultándosele a ampliar en la cantidad de 25.500.000 pesos el monto del empréstito autorizado en el año 1938 por la ley 2397". Más adelante advertía al gobierno que por el solo camino de los empréstitos no se podía llevar a la provincia sino a su completa bancarrota si al mismo tiempo que se pedía no se arbitraban medidas de economía y de inversión productiva y se aliviaba el déficit que exigía el pago de fuertes intereses. "Solamente aplicando inteligentemente su producto, el empréstito puede contribuir a aliviar la situación financiera de la provincia, seriamente comprometida por esa política de despilfarro que tanto hemos criticado".

Siguen trabajos en el canal aliviador del arroyo Ludueña

Se ha suscripto un convenio entre la empresa OHEN, Obras Hidráulicas S.A. y los ministros de Obras Públicas y de Hacienda, Economía e Industrias para proseguir la construcción del canal aliviador del arroyo Ludueña.

Se ha dispuesto imprimir a la obra un ritmo acorde con su importancia, habiéndose solucionado los aspectos de orden financiero y técnico que impedían la marcha normal de los trabajos programados.

UNA EXTRAÑA IGLESIA

PARA EL LITORAL — BUENOS AIRES

LA iglesia Fantoft tiene en Bergen una antigüedad que data de los primeros días de la cristiandad en este país. Figura entre las realizaciones arquitectónicas más hermosas de Noruega, como resultado de la excelente artesanía —la experiencia en el uso de la madera— y también el sentido artístico acompañado por un profundo sentimiento religioso. Resulta extraño que las iglesias, casi perfectas en su construcción, hayan podido ser creadas un centenar de años después de la victoria de la cristiandad sobre el paganismo en Noruega. Solamente prueba que la nueva fe había, ya en esa época, penetrado profundamente en la mente del pueblo. La construcción en sí misma es ingeniosa. Cada pieza de madera tiene su propia función práctica dentro de un plan inteligentemente desarrollado. Tormentas y tempestades han golpeado contra sus maderas durante 7 u 8 siglos. Sin embargo, allí está en Bergen, intacta. Alrededor del siglo XIX, Noruega contaba con 10 de esas iglesias. Sin embargo, a causa de una desafortunada medida, sólo se cuenta en la actualidad con 8. La iglesia Fantoft se construyó en Fortun, pequeña aldea, cabeza de Sogne-fjord, en distrito llamado cuna de las iglesias. Como otras de madera, data del año 1579. La aldea decidió construir una nueva y la anterior fue vendida para que se la emplazara en Bergen.

Fantoft, un hermoso lugar con encantadores alrededores, ubicado a poca distancia de Bergen, fue elegido para su nueva sede. Hoy, esta iglesia es propiedad de la familia de un naviero, Jacob Kjode, que la compró en el año 1916. Varios cambios tiene en la actualidad. Lo que en realidad ocurrió en la Edad Media con su ornamento exterior no se sabe. Se presume que la iglesia mantiene su apariencia de entonces, es decir, la del año 1650. El amueblamiento siempre fue de modesto carácter y salvo muy pocas cosas nada se cambió en el templo. En el museo de Bergen se conserva una urna, reliquia de comienzos del siglo XIII.

Las viejas campanas del mismo período, o quizás de antes, fueron trasladadas a la iglesia de Fortun. Una de ellas tiene esta inscripción: Jesucristo vence como rey de los príncipes. Mejor todavía: "Christus vincit, Christus regnat, Christus imperat". Se sabe que Noruega posee las campanas de iglesias más hermosas de la Edad Media.

En la de Fantoft, el crucifijo ubicado sobre la entrada del presbiterio es una notable muestra del arte medieval. Según la tradición, el orificio que da a la pared del presbiterio es una ventana de leprosos a través de la cual se permitió a éstos seguir la santa misa y participar de la sagrada comunión. Afuera hay una cruz de piedra que seguramente pertenece al año 1600. El clero acostumbraba entonces a reunir la gente para la misa y bautizarla alrededor de esas cruces de piedra. Dejamos esta atrayente y antigua iglesia. Vamos a partir. Antes echamos una mirada a la casa del músico Grieg. Allí están sus habitaciones, piezas de música, originales del artista, y su mundo de creación, siempre despierto, como sus melodías o las melodías de las campanas de estas iglesias llamando a la humanidad. ◆

NICOLAS COCARO

EL HUMOR DE WIMPI

Por

Edgardo A. Pesante

PARA EL LITORAL — SANTA FE

DE distintas maneras ha sido definido el humor y hay, asimismo, diversas formas de humor. Wimpi, que falleció hace diez años, un 9 de setiembre, cultivó un humor desprovisto de burla. Ese fue su rasgo fundamental. Podríamos agregar que su gracia era limpia, sana, auténtica. El periodismo, pero sobre todo la radiofonía, difundieron y popularizaron sus personajes y un especial modo de hacer sonreír reflexivamente. Ninguno, antes que él, supo en el Río de la Plata jugar con ese cúmulo de conocimientos adquiridos, que el tiempo va decantando, que hemos convenido en llamar cultura. De manera especial en "Ventana a la calle" —micropregrama radial que el mismo autor decía ante el micrófono— Wimpi alcanzó a crear un estilo de humor que juega con esos conocimientos adquiridos, sopesándolos con la experiencia vital del hombre común, apabullado ante la pirámide de la cultura que se levanta a su lado, ofreciéndole una imagen de sí mismo que se resiste a reconocer como tal.

Wimpi había nacido en el Uruguay, y se llamaba José Arturo Núñez García, aunque firmaba Arthur Núñez García, acaso por un rasgo de humor temprano e inmaduro. No sólo se preocupó por hacer reír sino que se interesó por averiguar el proceso, el mecanismo psicológico de la risa. En setiembre de 1955 habló por Radio Nacional, en el programa "Charlas de los sábados", refiriéndose al tema "De qué se ríe la gente". Hombre de sólida formación, trabajó en diarios de Buenos Aires y Montevideo, realizó reportajes a famosos escritores, entre otros a Georges Duhamel, Stephan Zweig y Gregorio Marañón, y disertó en diversas instituciones, como el Círculo de Aeronáutica, el Centro Naval y el Colegio Ward.

Alcanzó a publicar dos libros, de los varios que proyectó: "Los cuentos del Viejo Varela", antología de la mentira criolla, y "El gusano loco", una recopilación de charlas del ciclo radial "Ventana a la calle". En el primero, reúne trabajos aparecidos en la prensa diaria, todos ellos en torno, más que a la mentira, a la exageración, rasgo particular de cierto hombre de nuestro campo. Su valor, quizás, sea meramente anecdótico. "El gusano loco", que como el antes nombrado, se editó en 1953, es la obra más valedera del humorista. Fuera de texto, ofrece la foto de una calavera, a cuyo pie se aclara que se trata de la radiografía del cráneo del autor, agregando: "No hay que hacerse mala sangre: la máquina de tomar radiografías es una máquina fotográfica que adelanta. Pues así como hay muchos que se ponen tristes cuando ven su retrato de algunos años antes, uno ofrece con alegre ternura su retrato de algunos años después".

En el pórtico del libro transcribe algunos pensamientos célebres, de los cuales, uno extraído de "El Paraíso Perdido", de John Milton, resulta sumamente sugestivo: "Siento que soy más feliz de lo que me parece". Tan siquiera glosar, no ya comentar, el rico material que integra los treinta trabajos, nos llevaría un espacio demasiado extenso para lo que deseamos sea un homenaje pequeño pero serio al gran humorista que fue Wimpi. En "Optimismo y pesimismo" dice: "Cada hora de la vida tiene una riqueza, un significado y un sentido. Cuando el tipo no aprovecha esa riqueza no advierte ese significado, no entiende ese sentido, ha sufrido una pérdida que ya con nada podrá compensar". Y luego: "Esperar a que una ilusión se realice, es una falta de respeto para con la ilusión". Y concluye: "Todo momento es algo, todo paso es una decisión. Cada latido es un regalo. Por no haber entendido eso tuvo que confesar, allá por sus años viejos, la marquesa de Sevigné: "¡Qué feliz era yo en aquellos tiempos en que era infeliz!".

Otro humorista, el español Miguel Mihura, expresó en cierta ocasión: "El humor no es motivo de risa ni de crítica. El humor es una postura comprensiva de la humanidad. Es estar de vuelta de todo y disculparlo todo". Wimpi fue un verdadero humorista, pues en su sonrisa jamás hubo burla. La burla se vuelve siempre contra quienes la arrojan, como un "bumerang". Wimpi supo perdonar, a los demás y a sí mismo, retratando al "tipo", más aún, radiografiándolo, con esa alegre ternura con que miran el porvenir los que han sabido ver más allá del egoísmo y la cobardía. ◆

El humorista Arthur Núñez García, de cuyo fallecimiento se cumplen mañana diez años

Aquello de los ciegos y el elefante

CUANDO el tipo le pregunta a otro qué le parece una cosa, es para que el otro le conteste que le parece lo mismo que a él. No bien la opinión que solicita difiere de la suya, el tipo se aluna. Porque siempre considera lindo sólo lo que a él le gusta; bueno, sólo lo que a él le conviene; justo, sólo lo que a él le favorece.

Y de tal manera, que la ajena opinión contraria —aun cuando él la hubiese pedido— jamás le sirve para ilustrar la suya propia, porque la mínima concesión que tuviera que hacerle a las razones del prójimo debería hacérsela a expensas de lo que él ya considera decisivo, indiscutible, terminado.

Si pregunta cómo le queda el traje nuevo, es para que le digan que le queda [illegible]. Rechaza cualquier objeción. Y defiende, ardorosamente, en todo caso, su predilección por la sisa apretada, o aun por el fatal globito en la espalda, debajo del cuello.

No aprovecha nunca la apreciación ajena para completar o confirmar el propio criterio; al contrario, la niega airado, por considerarla perturbadora o irrespetuosa.

Por eso fue que Hegel debió reconocer que lo único que enseña la Historia es que nunca nadie aprendió nada.

Y hasta él mismo —elemanote caprichoso— confirmaba, con su caso, la necesaria verdad de lo anterior al decir, en otra ocasión, "si los hechos están contra mí, peor para ellos..."

Decía Robert Browning, el poeta de "The ring and the book", uno de los poemas más extensos escritos en inglés, que toda la sabiduría del mundo podría sintetizarse en el viejo cuento oriental de los cuatro ciegos que se reunieron en torno a un elefante: uno de ellos le rodeó la pata con los brazos y dijo que el elefante era un árbol; otro se le recostó, y dijo que el elefante era una pared; el tercero lo tomó de la trompa y opinó que el elefante era una cuerda; y el otro, asiéndosele de un colmillo, sostuvo la doctrina de que el elefante era idéntico a una caña de pescar.

Sin embargo, más allá de la percepción de los cuatro ciegos, se alzaba, imponente y entera, toda la vieja verdad del elefante...

Wimpi. - "El gusano loco". - Editorial [illegible]. - Buenos Aires, 1953. Páginas 87/89.

El habelidoso

RAULINO Castromán, de los Castromanes de Punta 'el Tala. Famoso. Era tan habilidoso que una ocasión enhebró semillas de sandía y le hizo un collar a la mujer, Nicanora Aristimuño. Otra vez rellenó de polenta un huevo de avestruz y le quedó un melón. Planchaba con almidón mosquiteros y hacía tejido de fiambrera.

Hasta en sulky llegaban los vivientes a ver las habilidades de Raulino Castromán.

Y él, otra vez, para demostrar que no hay imposibles, agarró la tijera de esquilar y recortando a un avestruz hizo cuatro gallinas y un jilguero.

Wimpi. - "Los Cuentos del Viejo Varela". - C. y R. Nalé Editores. - Buenos Aires, 1953. Página 58.

Antología mínima

EL TIPO Y LA MAQUINA

(fragmento)

ANTES el tipo escribía con una pluma de ganso, y era muy fácil que le saliera "La Divina Comedia". Hoy escribe a máquina, y es muy difícil que no le salga una gansada.

Las cosas hechas a máquina son todas iguales; y el encanto que antes tuvieran consistía, precisamente, en la particularidad —defecto o virtud— que las diferenciaba.

Es un gran consuelo el de poder contemplar las cosas que todavía nacen, porque no hay ninguna, de entre ellas, que sea igual a otra. Una hoja de ombú es distinta de una hoja de encina, y nunca han existido ni un ombú ni una encina en los que hubiese dos hojas idénticas.

Pueden ser fácilmente indi[illegible] de un mismo cacho y cada pollito de la misma nidada.

La primera fábrica de gallinas —o de bananas— que se instale, será un nuevo hito en el camino por el que se va al desencanto.

La máquina filtra la acción del tipo sobre el mundo. Apenas deja trascender un espectro de su cualidad. Como el prisma descuartiza la luz que lo atraviesa, la máquina descuartiza al tipo que la emplea. Y es más grave, por su proyección y en su significado, el sentido figurado que el sentido lato de ese descuartizamiento, porque cuando la máquina le agarra una mano, el tipo, por lo menos, cobra el seguro. Empero, es al sustituirlo en la [illegible] al afectar, descarnándola de poesía y ternura, la gracia de una creación, como la máquina mutila, realmente, la presencia del tipo en su obra. La máquina cuela al tipo. Suplantándolo en la aplicación de su aptitud, en la resolución de su inspiración, en el desarrollo de su pensamiento, en la maduración de [illegible], deja apenas una borra de quien la maneja en lo que de ella sale.

Wimpi. "El gusano loco". - Editorial Borocaba. - Buenos Aires, páginas 79/80.

Lluvia

—¡E' cosa e'no creer que haiga sres pudiendo [illegible] ucasione [illegible] ¡pa'nallan...?, dijo Nicanor Farías. Y como nadie le contestó nada, él siguió:

—Yover, miren, pero lo que se llama ¡yover!, yovió una vej'en El Totoral. ¡Cielo santo! A mí me agarró en [illegible] 'el campo, y era tan espesa aqueya yuvia, que doj'o tres vece me tuve que apiar pa cortarla con el cuchiyo y que el cabayo pasara. Y a lo que yegué a las casa e'Ulpiano Aldunate, sofreno y voy y grito dende la portera: "¡Ave María!" y —ajiede no lo van a creer— loj perro salieron en bote a ladrarme.

Y como todos seguían callados, Nicanor agregó, todavía:

—La'agarró el aguacero a Clemente Uría a hora y media e'galope e'las casa, viniendo e'quella e'paletiar novijo en la estancia "La Ortiga" y [illegible] mojó tanto aquel [illegible] que [illegible] e'dejarlo entrar, la mujer —Basilisa Carreño— lo coló.

Wimpi. - "Los Cuentos del Viejo Varela". - C. y R. Nalé Editores. - Buenos Aires, [illegible].

LIBROS

"CENSURA EN EL CINE", Por Héctor Grossi y otros

(Ed. Líbera)

[illegible] bizantinas. Para otros vale la pena aclarar hechos y establecer pautas. Que es lo propuesto por el Dr. Juan Carlos Goitú Aguilar en su "Articulación jurídica de la censura", donde a la luz de los Arts. 14 y 32 de la Constitución Nacional estudia la libertad de prensa y el proceso fiscalizador de la actividad cinematográfica a partir del decreto No. 62 del 6 de enero de 1957, pasando por el No. 8344/58 hasta llegar al vigente No. 8205/63; señala la acción de los "grupos de presión" y expone el sonado secuestro de filme "Morir en Madrid" con el fallo en contra del Juez Dr. Eduardo Vila; por el crítico de cine Héctor Grossi en "El ocio censor", en el cual afirma que el régimen vigente en el país para calificar las películas es anticonstitucional, y pone de relieve las arbitrariedades, por [illegible] circunstanciales, cometidas oficialmente con películas como "El gran dictador" o "Morir en Madrid".

Apuntan, además, la marginación de inquietos directores, caso de Birri, Murúa, Cherniavski, Wilensky y otros, en la "digitada" concesión de créditos, el choque Consejo Calificador-Poder Judicial por "El silencio" y la complicidad de exhibidores y distribuidores con aquél; por David José Kohon, en su breve "Censura y protección", exponente de que la protección estatal al cine, que considera lamentablemente necesaria, se usa como censura previa, la más peligrosa, por cuanto entiende que "hace abortar de raíz la producción misma de la película" y por Dalmiro Sáenz y Virgilio Rafael Beltrán, a través de un diálogo, en mesa redonda, en el cual aquél concluye oponiéndose a la censura aunque "no somos verdaderamente sinceros en la lucha" y éste admite "que no es posible una sociedad completamente libertaria".

Una serie, en fin, de enfoques legales, transcripción de fallos y apreciaciones de tipo sociológico con las cuales se puede discrepar, pero que coadyuvan a una mejor comprensión de la materia expuesta.

Cierra la obra un apéndice con las resoluciones en el pleito por "Morir en Madrid" —aclaremos que en la capital hispana se ha estrenado su contrapartida: "Morir en España"— y copias fotográficas de los dictámenes del Consejo Honorario de Calificaciones Cinematográficas que ordenan cortes en los filmes "Adorado John" y "Matrimonio sueco". — A.C.G.

"UN BRAZO DE DIOS" Por Alberto Girri

(Ed. Americalee)

Alberto Girri es, indiscutiblemente y ante todo, un poeta. Y su esencia de poeta se manifiesta claramente en los nueve cuentos (si pueden llamarse así), que integran su último libro: "Un brazo de Dios", publicado por Editorial Américalee. La crueldad y la fantasía unidas dan el tono de estas historias, que denotan una preocupación esencial por lo que está más allá de la mera apariencia.

Los cuentos, incisivos y filosos, cortan la superficialidad del hecho cotidiano y nos van llevando de a poco (y hacia adentro) a un final sorprendente. No es que Girri busque el impacto: es el impacto que se produce sólo y en la interioridad del lector. El estilo es, si se quiere, frío, despojado de todo elemento emocional, irónico a veces, poético siempre. [illegible] verbal o metafórico. Poético en su redondez, en su casi aridez.

"Un brazo de Dios" es un libro poco común, y (hace falta decirlo) para un público muy especial: el que sabe que la realidad de la literatura es su propia irrealidad; el que no ignora que las palabras, más que instrumentos, son símbolos; el que reconoce que en la forma llamada "fantástica" se pueden buscar, a veces, las verdades interiores, la unidad, lo absoluto; el que sabe conciente o inconscientemente que "nada" y "todo" acaban por ser sinónimos. — E. G. K.

"BASES PARA LA RECONSTRUCCION NACIONAL" Por Raúl Scalabrini Ortiz

(Ed. Plus Ultra)

A la colección "Política e Historia" de la editorial Plus Ultra, pertenece esta nueva edición de la obra acaso más representativa de Scalabrini Ortiz en favor de una economía de orientación y raigambre nacionales.

El autor, correntino de nacimiento, nació en 1898 y falleció en Olivos en 1959. Lo hizo famoso una de las obras típicamente definidoras de nuestra literatura: "El hombre que está solo y espera". Periodista destacado, se desempeñó en "La Nación", "El Mundo" y "Noticias Gráficas" e hizo crítica en "El Hogar". Numerosas obras definen su prédica antiimperialista, entre ellas "Política británica", "El petróleo argentino", "Historia del ferrocarril Central Córdoba", "Historia de los ferrocarriles argentinos", "Historia del primer empréstito argentino" y, muy especialmente, esta obra en la que da los grandes lineamientos para la reconstrucción nacional.

Sostiene el autor que de acuerdo con las [illegible] económico-tecnológicas ningún país puede adquirir o mantener su independencia si no tiene en sus manos los organismos que controlan el valor de la moneda, la importación y la exportación de sus productos, la distribución de sus riquezas (el producto del trabajo nacional reinvertido en su propio beneficio), el manejo de los medios de transporte, la planificación racional del agro y de la industria con la necesaria creación de la industria pesada, y todo cuanto hace a la política de defensa de ese plan de desarrollo y de mantenimiento de la dinámica social.

Considera Scalabrini Ortiz que la cultura de un país está en relación directa por su autenticidad, con la capacidad de crear los medios económicos que posibiliten la creación de un carácter en lo nacional y de un tipo en lo particular que sea capaz de expresarse en consecuencia y acorde con dicha formación.

Tiene la obra un prólogo de Vicente Trípoli sobre la personalidad del autor y el alcance de su obra, que tiene plenitud de representatividad precisamente en estas "Bases para la reconstrucción nacional".

Imprimieron el volumen los talleres Cuymen con las características gráficas de la colección "Política e Historia". — L. G.